NO. 1 • DEC. '96
SPECIAL
$4.95 US $6.95 CAN

SUPERMAN

La Boda

BY SUPERMAN WRITERS AND ARTISTS
PAST AND PRESENT

SUPERMAN

La Boda

MEX.$40.00
U.S.$9.00
ARGENTINA
$9.00 PESOS

GRUPO EDITORIAL VID

ESCRITA Y DIBUJADA POR LOS MEJORES ARTISTAS DE SUPERMAN DE TODOS LOS TIEMPOS.

Estás cordialmente invitado a un evento crucial en la vida de Superman...

Clark y Lois su álbum de boda

DAN JURGENS
KARL KESEL
DAVID MICHELINIE
LOUISE SIMONSON
ROGER STERN
ARGUMENTO

JOHN BYRNE-TERRY AUSTIN (1, 2)
KERRY GAMMILL-MURPHY ANDERSON (3, 4)
GIL KANE-BOB McLEOD (5, 6)
STUART IMMONEN-JOSÉ MARZÁN, JR. (7-17, 33)
PAUL RYAN-BRETT BREEDING (18-20, 51-58)
JON BOGDANOVE-DENNIS JANKE (21-23, 25, 26, 28, 30, 31, 34, 35, 80)
KIERON DWYER-DOUG HAZLEWOOD (24, 27, 29)
TOM GRUMMETT-DENIS RODIER (32, 71-78, 81-83)
DICK GIORDANO-ART THIBERT (36, 37)
JIM MOONEY-GEORGE PÉREZ (38, 39)
CURT SWAN-JACKSON GUICE (40-45)
NICK CARDY (46, 79)
AL PLASTINO (47, 48)
BARRY KITSON-RAY McCARTHY (49, 50)
RON FRENZ-JOE RUBINSTEIN (59-70)
DAN JURGENS-JERRY ORDWAY (84-FINAL)
DIBUJO

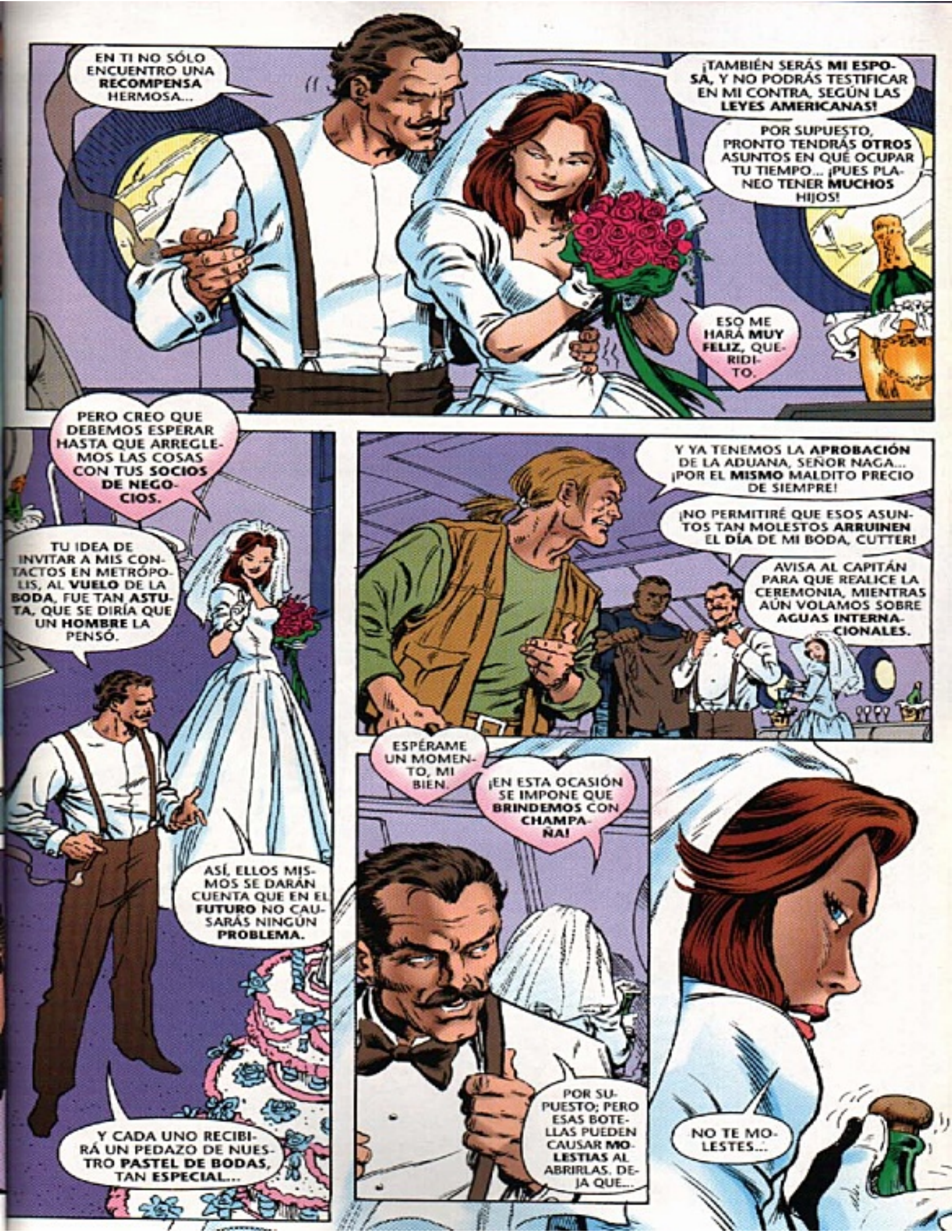
GLENN WHITMORE-COLOR DIGITAL CHAMELEON
SEPARACIÓN DE COLOR

GRACIAS A
CINDY GOFF

J. G. HOLGUÍN-TRADUCCIÓN
SUPERMAN CREADO POR
JERRY SIEGEL Y JOE SHUSTER

Después de haber tenido algunos problemas en su relación sentimental, por fin, **Lois y Clark** han logrado solucionarlos y ahora se sienten preparados para iniciar una vida **juntos**... Sin embargo, los preparativos de **la boda** son los mismos que haría cualquier persona, y se enfrentan a todas las dificultades que eso implica, por ejemplo, Clark intenta no perder la paciencia ante el padre de Lois, quien lo acusa de robarle a su hija, mientras, Lois se desespera por no encontrar el departamento adecuado para que ella y **Clark** vivan su matrimonio. Te invitamos a disfrutar plenamente de este evento que, con toda seguridad, cambiará la vida de "**Superman**". No te pierdas la revista catorcenal de este gran **Superhéroe.**

APENAS PUEDO CREER QUE VOY A CONTRAER **MATRIMONIO**... ¡**OTRA VEZ**!
ESO LO TOMÓ POR **SORPRESA**. ¿VERDAD, SEÑOR NAGA?
EFECTIVAMENTE, CUTTER... EN ESPECIAL PORQUE MI FUTURA ESPOSA ES UNA **REPORTERA**, QUE HACE VEINTICUATRO HORAS...
¡PROVOCABA INNUMERABLES PROBLEMAS A MI NEGOCIO DE TRÁFICO DE **ESTIMULANTES**!
SUPONGO QUE DEBÍ **MATARLA** EN BHUTRAN, EN EL MOMENTO EN QUE LA **CAPTURÉ**.
¡PERO ELLA SUPO **CAPTURAR** MI CORAZÓN!
ASÍ QUE EN LUGAR DE DARLE UNA **BALA** EN EL **PECHO**, LE DI UN VIAJE DE **REGRESO** A METRÓPOLIS.
¡ERES MUY BUENO CONMIGO, QUERIDITO! ¿PODRÁS **PERDONARME** TODOS LOS PROBLEMAS QUE LE CAUSÉ A TU NEGOCIO?
¡ERA MI **TRABAJO**! PERO AHORA YA **ENCONTRÉ** A UN HOMBRE RICO, ATRACTIVO Y ENCANTADOR, CON EL QUE QUIERO **CASARME**.
SÍ, YA ME HAN DICHO ESO... ¡**MUCHAS** VECES!
Y CONSIDÉRALO... ¡FUE TODO UN **HONOR** QUE **TU** SUGERENCIA DE MATRIMONIO ME HAYA **INTERESADO**!

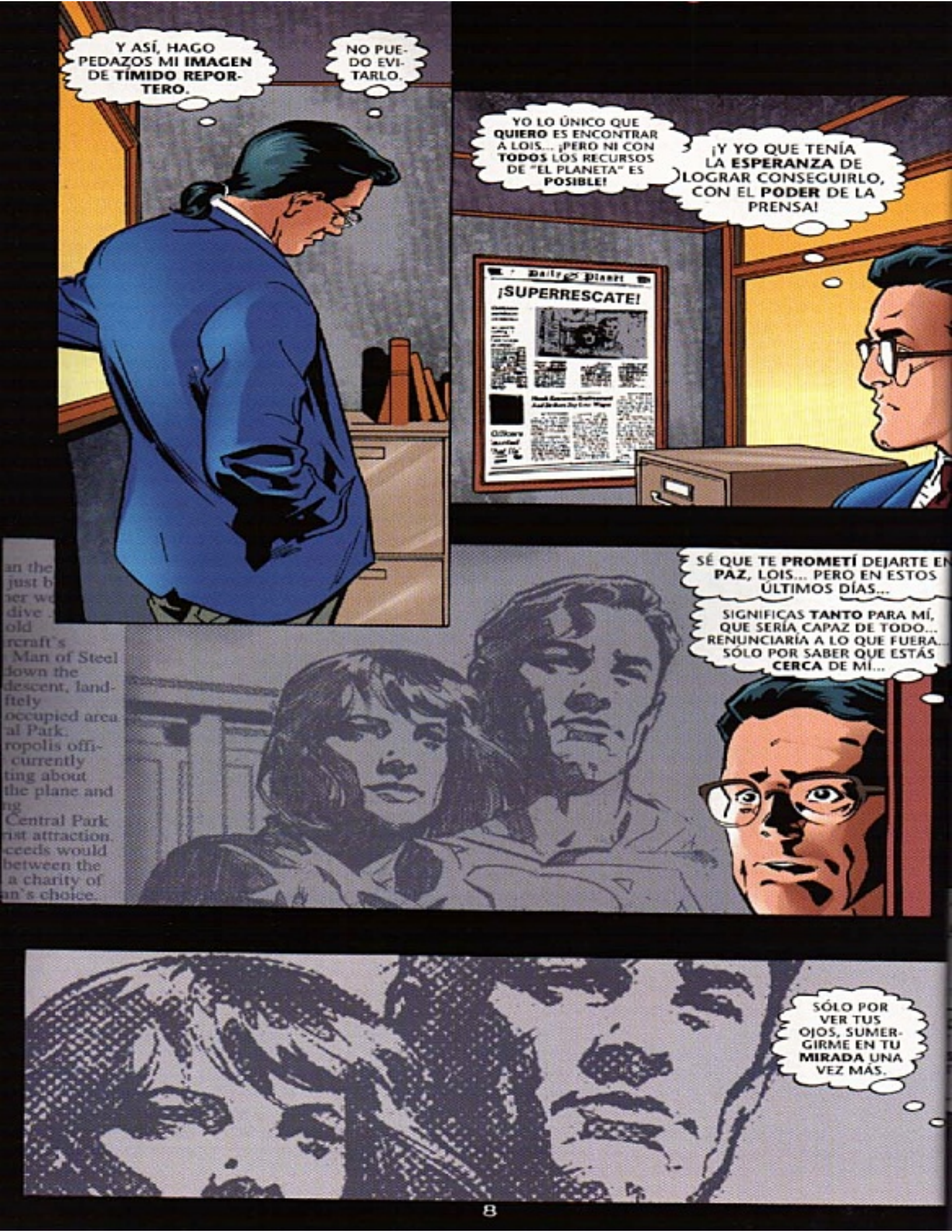

EN TI NO SÓLO ENCUENTRO UNA **RECOMPENSA** HERMOSA...
¡TAMBIÉN SERÁS **MI ESPOSA**, Y NO PODRÁS TESTIFICAR EN MI CONTRA, SEGÚN LAS **LEYES AMERICANAS**!
POR SUPUESTO, PRONTO TENDRÁS **OTROS** ASUNTOS EN QUÉ OCUPAR TU TIEMPO... ¡PUES PLANEO TENER **MUCHOS** HIJOS!
ESO ME HARÁ **MUY FELIZ**, QUERIDITO.
PERO CREO QUE DEBEMOS ESPERAR HASTA QUE ARREGLEMOS LAS COSAS CON TUS **SOCIOS DE NEGOCIOS**.
TU IDEA DE INVITAR A MIS CONTACTOS EN METRÓPOLIS, AL **VUELO** DE LA **BODA**, FUE TAN **ASTUTA**, QUE SE DIRÍA QUE UN **HOMBRE** LA PENSÓ.
ASÍ, ELLOS MISMOS SE DARÁN CUENTA QUE EN EL **FUTURO** NO CAUSARÁS NINGÚN **PROBLEMA**.
Y CADA UNO RECIBIRÁ UN PEDAZO DE NUESTRO **PASTEL DE BODAS**, TAN **ESPECIAL**...
Y YA TENEMOS LA **APROBACIÓN** DE LA ADUANA, SEÑOR NAGA... ¡POR EL **MISMO** MALDITO PRECIO DE SIEMPRE!
¡NO PERMITIRÉ QUE ESOS ASUNTOS TAN MOLESTOS **ARRUINEN** EL **DÍA** DE MI BODA, CUTTER!
AVISA AL CAPITÁN PARA QUE REALICE LA CEREMONIA, MIENTRAS AÚN VOLAMOS SOBRE **AGUAS INTERNACIONALES**.
ESPÉRAME UN MOMENTO, MI BIEN.
¡EN ESTA OCASIÓN SE IMPONE QUE **BRINDEMOS** CON **CHAMPAÑA**!
POR SUPUESTO; PERO ESAS BOTELLAS PUEDEN CAUSAR **MOLESTIAS** AL ABRIRLAS. DEJA QUE...
NO TE MOLESTES...

¡YO PUEDO ENCARGARME SOLA!
¡COR!
¡AAAH...!
FSSHA!
¡ghhf!
WUMP!
TE CREES MUY LISTA FIERECILLA, ¿NO? BUENO, LO QUE HICISTE NO FUE UN ATAQUE...
¡ÉSTE...
SÍ ES UN ATAQUE!
SHHRRIP!

¡SUPONGO QUE TU BLANCO ERAN MIS PIERNAS!
¡PARA QUE EN EL FUTURO NO TE EQUIVOQUES, TE MOSTRARÉ DÓNDE ESTÁN!
¡NGHH...!
KER-RANG!
¡MUJER TRAICIONERA! ¿PENSASTE QUE ACASO PODRÍAS DERROTARME A MÍ, A NAGA?
NO SÓLO LO PENSÉ...
KRESHH!
¡YA LO HICE!
DE HECHO, FUE TODO UN PASTELITO... EN ESTE CASO, ¡LLENO DE UNOS CUANTOS KILOS DE ESE ASQUEROSO ESTIMULANTE QUE VENDES!
Y LOS ÚNICOS VOTOS QUE ROMPÍ, FUERON LOS DE NO ATACARTE CON TU MISMA MÁGNUM.
YA QUISIERA HARRY EL SUCIO HACER LO MISMO... ¡VESTIDO CON TRAJE DE NOVIA!

Y A PROPÓSITO, GRACIAS POR TRAERME GRATIS A CASA... ¡IMBÉCIL!
Y AHORA, VOY A ATAR TODOS LOS CABOS SUELTOS...
"PARA PODER LLAMAR AL CAPITÁN."
YA ME PARECÍA QUE SE TARDABA MUCHO EN LLAMARME, SEÑOR NAGA. PRONTO ATERRIZAREMOS Y CREÍ QUE YA HABÍA...
CAMBIADO DE OPINIÓN.
BUENO, PUEDE DECIRSE QUE HUBO ALGUNOS CAMBIOS.
Y AHORA, REALMENTE ESPERO QUE TÚ Y YO PODAMOS LLEGAR A UN ENTENDIMIENTO, CAPITÁN, PORQUE YO TENGO EL ARMA, EL CUCHILLO Y LA BOTELLA DE CHAMPAÑA...
¡Y TE ASEGURO QUE SÉ USARLO TODO!
PERO MÍRALO POR EL LADO BUENO...

"¡VAS A SALIR EN PRIMERA PLANA!"
DAILY PLANET
SEÑOR KENT...
UN MOMENTO, POR FAVOR...
DEBE FIRMAR UNOS PAPELES...
HABRÁ JUNTA DEL DEPARTAMENTO EN...
NO PODEMOS PONER ESA DENUNCIA EN LA PÁGINA 6...
RECIBIÓ UN MEMO PRESUPUESTAL DEL SEÑOR STERN...
POR FAVOR, FORMEN TODOS UNA FILA.
¿HAS PODIDO LOCALIZAR A LOIS, ALLIE?
LO SIENTO, SEÑOR KENT. HACE SEMANAS QUE LA SEÑORITA LANE NO MANDA UN ARTÍCULO.
BUENO, ¿Y POR QUÉ NO AVERIGUAS SI ÚLTIMAMENTE HA USADO LA TARJETA DE CRÉDITO DE LA COMPAÑÍA?
TODAVÍA TRABAJA EN "EL PLANETA", ASÍ QUE QUIERO SABER DÓNDE ESTÁ... ¡Y SI NO HA MANDADO NADA, QUIERO SABER POR QUÉ!
SLAM!
¡Y QUIERO SABERLO AHORA MISMO!
SE HA VUELTO UN GRUÑÓN...
NO DEJA QUE LOIS DESCANSE...
SE ODIAN A MUERTE...
NO PUEDEN TRABAJAR JUNTOS...
DESDE QUE ROMPIERON SU COMPROMISO MATRIMONIAL...


Y ASÍ, HAGO PEDAZOS MI IMAGEN DE TÍMIDO REPORTERO.
NO PUEDO EVITARLO.
YO LO ÚNICO QUE QUIERO ES ENCONTRAR A LOIS... ¡PERO NI CON TODOS LOS RECURSOS DE "EL PLANETA" ES POSIBLE!
¡Y YO QUE TENÍA LA ESPERANZA DE LOGRAR CONSEGUIRLO, CON EL PODER DE LA PRENSA!
Daily Planet
¡SUPERRESCATE!
SÉ QUE TE PROMETÍ DEJARTE EN PAZ, LOIS... PERO EN ESTOS ÚLTIMOS DÍAS...
SIGNIFICAS TANTO PARA MÍ, QUE SERÍA CAPAZ DE TODO... RENUNCIARÍA A LO QUE FUERA... SÓLO POR SABER QUE ESTÁS CERCA DE MÍ...
SÓLO POR VER TUS OJOS, SUMERGIRME EN TU MIRADA UNA VEZ MÁS.

Y NO SÉ QUÉ HACER. SI TRATO DE HACER **CONTACTO** CONTIGO, SÓLO LOGRARÍA **ALEJARTE.**
PERO SI NO LO HAGO, ¡TAL VEZ TE **PIERDA** PARA SIEMPRE!
ES UN CÍRCULO VICIOSO. SI AL MENOS PUDIERA **REEMPLAZARLO...**
CON UN **CÍRCULO DE ORO...**
PERO ES...
EL CUARTO DE REDACCIÓN ESTÁ MUY **TRANQUILO.**
HE **TRABAJADO** MUCHOS AÑOS EN ESTE CAOS CONTROLADO, Y **NADA** PUEDE ROMPER TANTO MI CONCENTRACIÓN, COMO UN SILENCIO **IMPREVISTO.**
¿QUÉ PASA? TAL VEZ UN **SUPERVILLANO** TOMÓ DE REHENES A **TODOS** LOS TRABAJADORES...

¿LOIS...?
¿QUÉ... HACES TÚ AQUÍ?
OH... ¿ASÍ QUE NO TE ALEGRAS DE VERME?
¡MIREN QUÉ HORA ES!
SERÁ MEJOR QUE REVISE ESOS DATOS...
DEBO LLEVAR ESTOS PAPELES A PUBLICIDAD...
SALDRÉ TEMPRANO A COMER...
VOY CONTIGO...
STERN PIDIÓ VER ESTOS...
SE LOS LLEVARÉ EN PERSONA...
IRÉ A...
PROMETÍ MANDARLE UN MEMO...

MIRA, LOIS, NO CREAS QUE NO...
ME DA MUCHO GUSTO VERTE, LOIS, ¡EN SERIO! TE VES... BIEN.
¡OH, POR FAVOR!
CREO QUE NO DEBÍ VENIR... CREO QUE MEJOR DEBÍ MANDARLES MI REPORTAJE...
EDITOR EN JEFE
¿YA TE DIJE QUE DESTRUÍ UNA RED INTERNACIONAL DE TRÁFICO DE ESTIMULANTES, EN MI CAMINO DE REGRESO A METRÓPOLIS?
¿NO HAY UNA TERMINAL DISPONIBLE?
BUENO... ALGUIEN DEBERÁ LLEGAR DE UN MOMENTO A OTRO.
¿POR QUÉ NO USAS LA COMPUTADORA EN MI OFICINA?
MÁS BIEN, LA OFICINA DE PERRY.
SITÚATE EN LA REALIDAD, CLARK... ¡ERES SUPERMAN, NO EL EDITOR DEL DIARIO "EL PLANETA"!
TIENES RAZÓN, LOIS. SÓLO SOY EL EDITOR SUPLENTE...
MIENTRAS PERRY SE RECUPERA DE SU QUIMIOTERAPIA.
QUIMIO...
¿PERRY TIENE CÁNCER?
DIOS MÍO, CLARK... DE HABERLO SABIDO, HABRÍA REGRESADO MUCHO ANTES. ¿POR QUÉ NO ME LO DIJISTE?

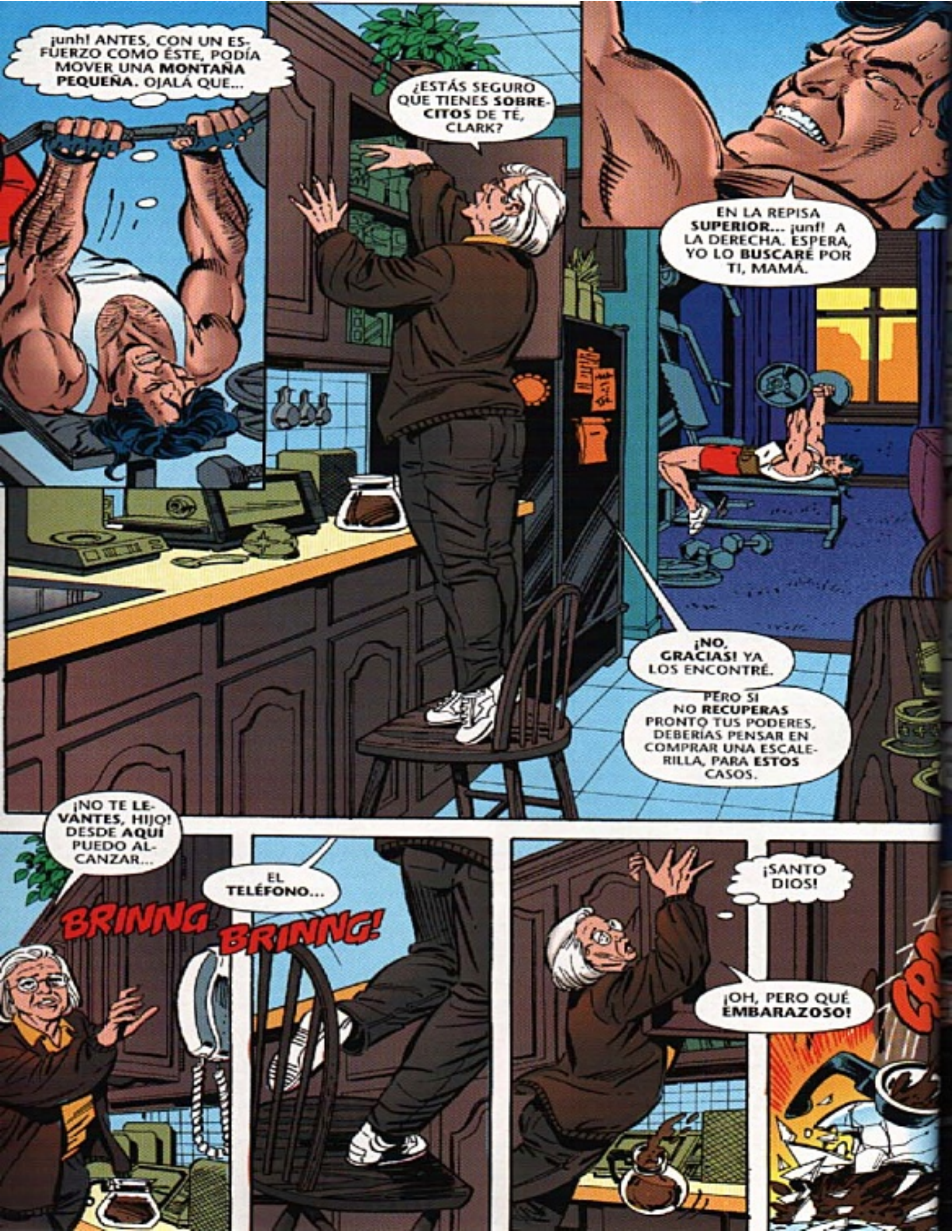
NO TENÍAS DERECHO A OCULTARME ALGO ASÍ.
¿PENSASTE QUE YO NO PODRÍA SOPORTARLO? ¿NUEVAMENTE TRATASTE DE "PROTEGERME"?
BUENO, SEÑOR PROTECTOR DE LO INOCENTES, DÉJAM DECIRTE ALGO...
ESCÚCHAME, LOIS... TÚ QUERÍAS ALEJARTE DE LA CIUDAD PARA PONER EN ORDEN TUS PENSAMIENTOS, Y POR ESO PERRY INSISTIÓ EN QUE NO TE LO DIJERA.
NO TRATABA DE PROTEGERTE. DE HECHO, EXISTE LA POSIBILIDAD DE QUE YA JAMÁS...
OLVÍDALO.
VAMOS... A TRATAR DE CALMARNOS, ¿QUIERES?
¿DESEAS TOMAR UN VASO DE AGUA...?
¡EHG!
EL MISMO CLARK DE SIEMPRE.
MUCHA GENTE PIENSA QUE ERES TORPE... PERO YO SÉ LA VERDAD. A VECES NO PUEDES CALCULAR EL ALCANCE DE TU PROPIA SUPER...

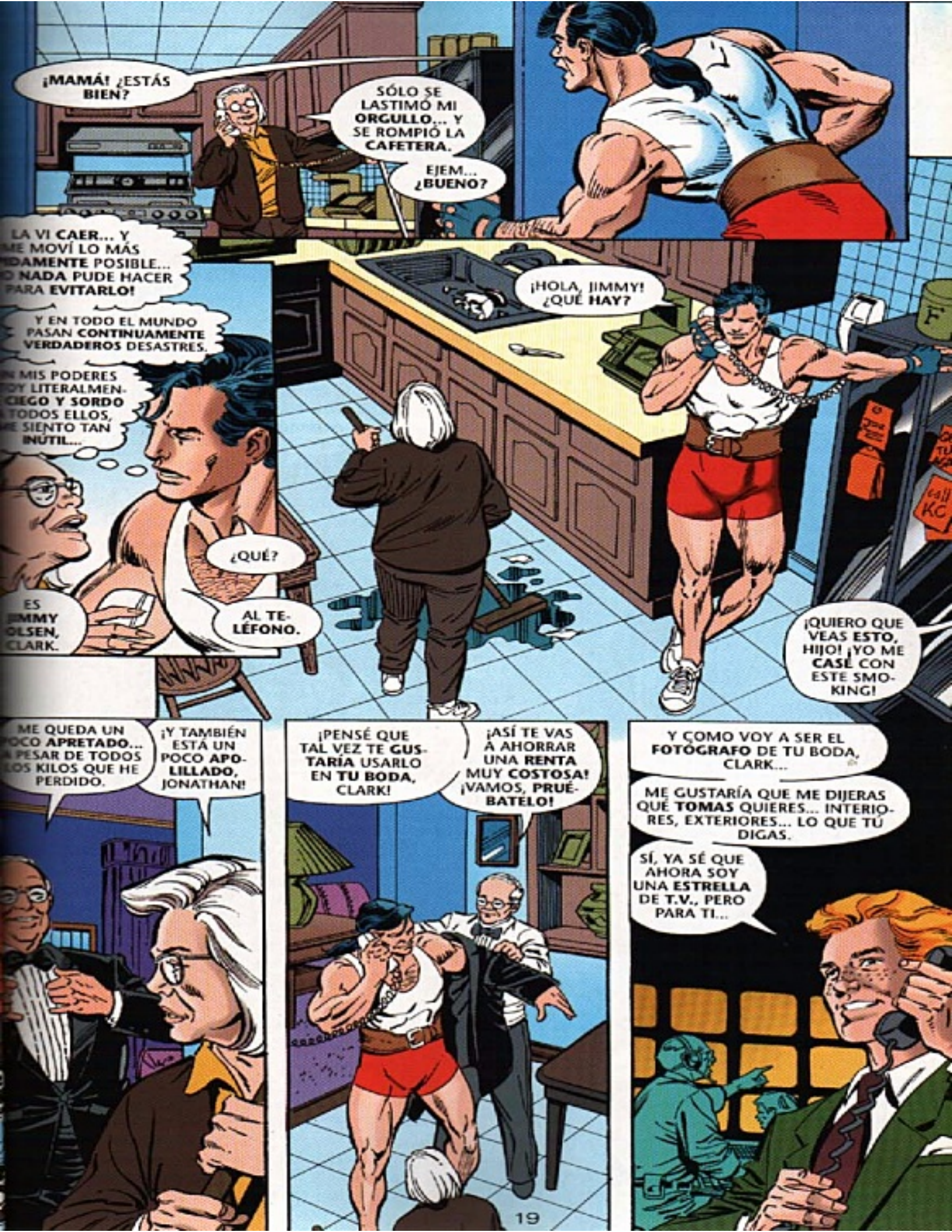
FUERZA...
M-MIRA... ¿TE SALIÓ SANGRE?
PERO CLARK... ESO NO ES POSIBLE...
¿RECUERDAS CUANDO HACE POCO, EL SOL SE APAGÓ, LOIS? ENTONCES PERDÍ MIS PODERES...
Y NO HA HABIDO FORMA DE QUE PUEDA RECUPERARLOS. NO SÉ POR QUÉ... NI SIQUIERA SÉ SI LOS VOLVERÉ A TENER.
¡NO PUEDO CREERLO! ME VOY DE LA CIUDAD... ¡Y TODO SE HACE PEDAZOS!
HAS HECHO TODO LO POSIBLE PARAR RECUPERAR TUS PODERES, ¿VERDAD?
POR SUPUESTO...
TODOS LOS DÍAS, POR MI ESCRITORIO, VEO PASAR INTERMINABLES HISTORIAS.
COSAS QUE SUPERMAN PODRÍA PREVENIR... O AL MENOS ALIVIAR, PERO...
TODAVÍA POSEES EL PODER DE LA PRENSA, CLARK.
LO QUE TAMBIÉN ES MÁS PODEROSO QUE UNA LOCOMOTORA... MÁS RÁPIDO QUE UNA BALA... Y ES CAPAZ DE CAMBIAR EL CURSO DE LOS RÍOS.
DE LO CONTRARIO... SI NO PUDIERA AYUDAR A LA GENTE, YO NO ESTARÍA AQUÍ.
¡Y CREO QUE TÚ TAMPOCO!

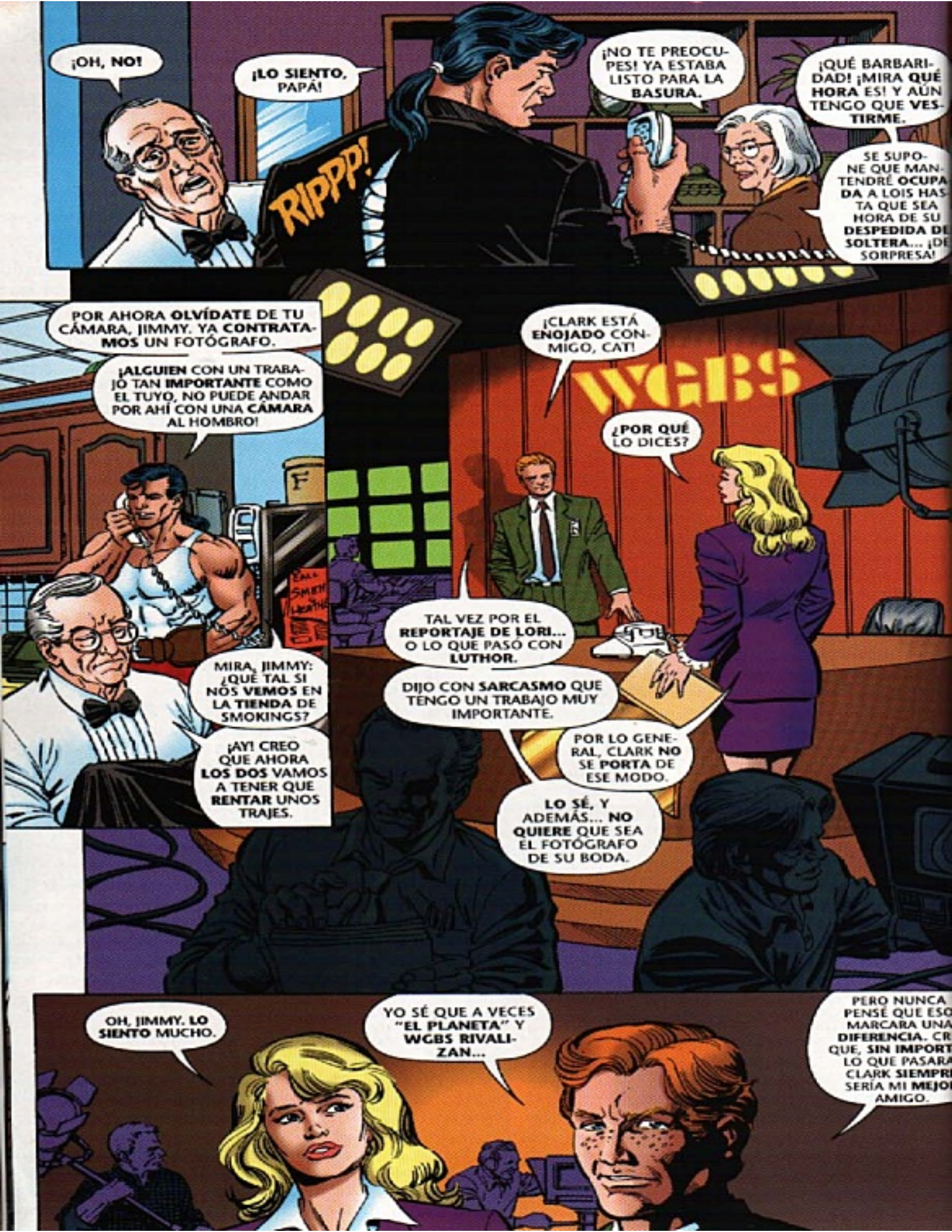
SÍ, LOIS, TIENES **RAZÓN. GRACIAS.**
¿SABES? CADA VEZ QUE UNO DE NOSOTROS SE ALEJA, PARA TRATAR DE ALCANZAR LAS **ESTRELLAS**, EL OTRO LE AYUDA A MANTENER LOS PIES EN LA **TIERRA**.
CREO QUE POR ESO TÚ Y YO FUNCIONÁBAMOS TAN **BIEN** JUNTOS.
HABLAS EN **PASADO.**
BUENO... ESTE... SERÁ MEJOR QUE TE CURE ESA **HERIDA.**
¿TODAVÍA GUARDAS TU **PAÑUELO** EN ESTA BOLSA...?
¿HUH? **¡OH!** LOIS, EN VERDAD...
NO DEBERÍAS...

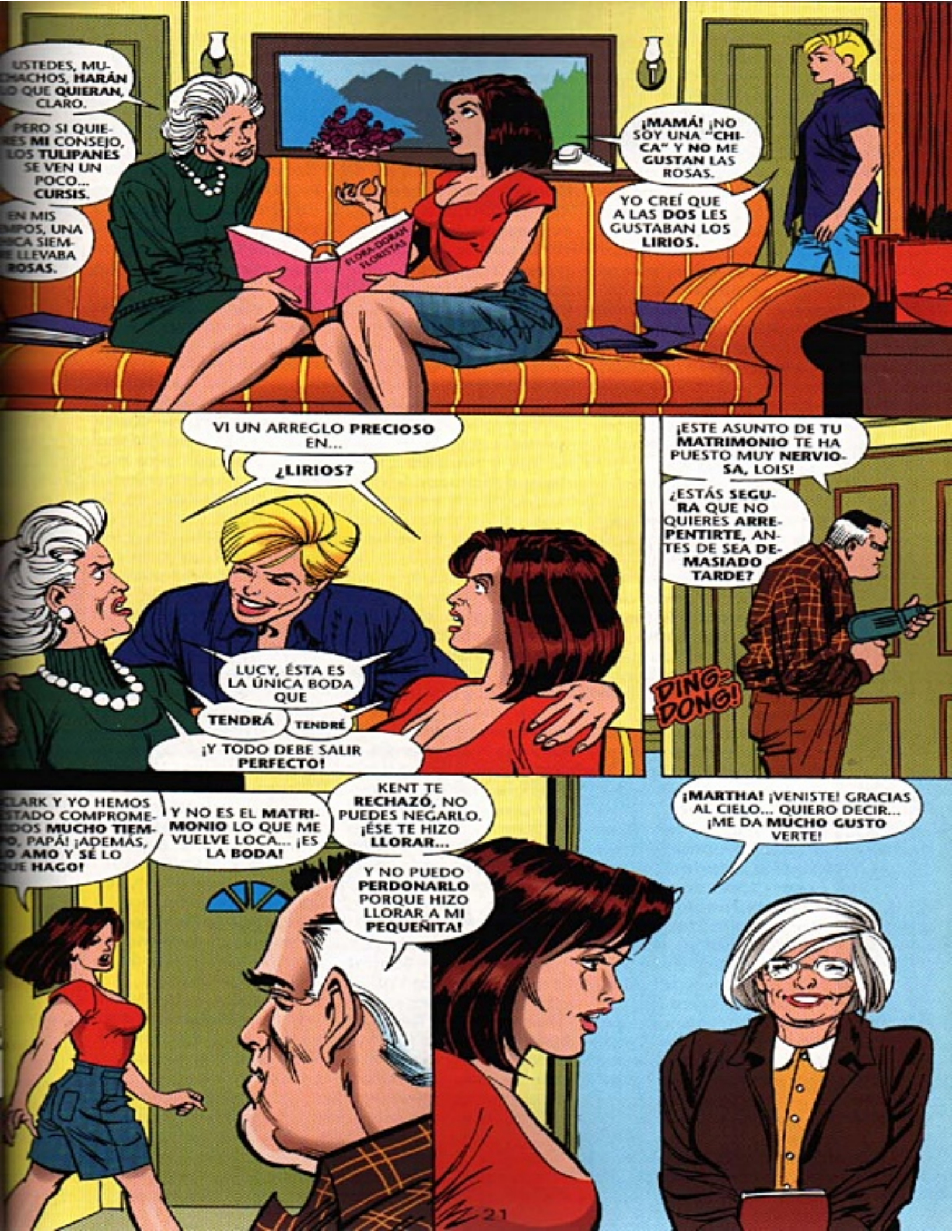
¿POR QUÉ?
¿POR QUÉ TODAVÍA GUARDAS ESTE ANILLO?
TAL VEZ... POR LA MISMA RAZÓN QUE TÚ REGRESASTE A METRÓPOLIS.
TE AMO, LOIS. SIEMPRE TE AMARÉ.
¿EXISTE ALGUNA POSIBILIDAD DE QUE TÚ, POR LO MENOS, ME QUIERAS?
YO TAMBIÉN TE AMO, CLARK... TE AMO MÁS DE LO QUE JAMÁS IMAGINÉ QUE FUERA POSIBLE.
PERO LAS COSAS NO SON TAN SENCILLAS.
LO SIENTO.

¡NO PUEDES DAR LAS COSAS POR **SENTADAS**, SEÑOR KENT!
¡DEBES HACERLO DE LA FORMA **CORRECTA**!
ERES UNA MUJER **OBSTINADA Y TESTARUDA**, LOIS LANE.
¿QUIERES **CASARTE** CONMIGO?
ESTÁN MUY **TRANQUILOS**... ESO **NO** ME GUSTA.
¿OYERON QUE SE ROMPIÓ UN **CRISTAL**? CINCO DÓLARES A QUE LANE **PERDIÓ** LA PACIENCIA.
¡SSSH!
¿QUÉ ES LO QUE **VES**, ALLIE?
LO ÚLTIM QUE HUE RAMOS E **RADO**.

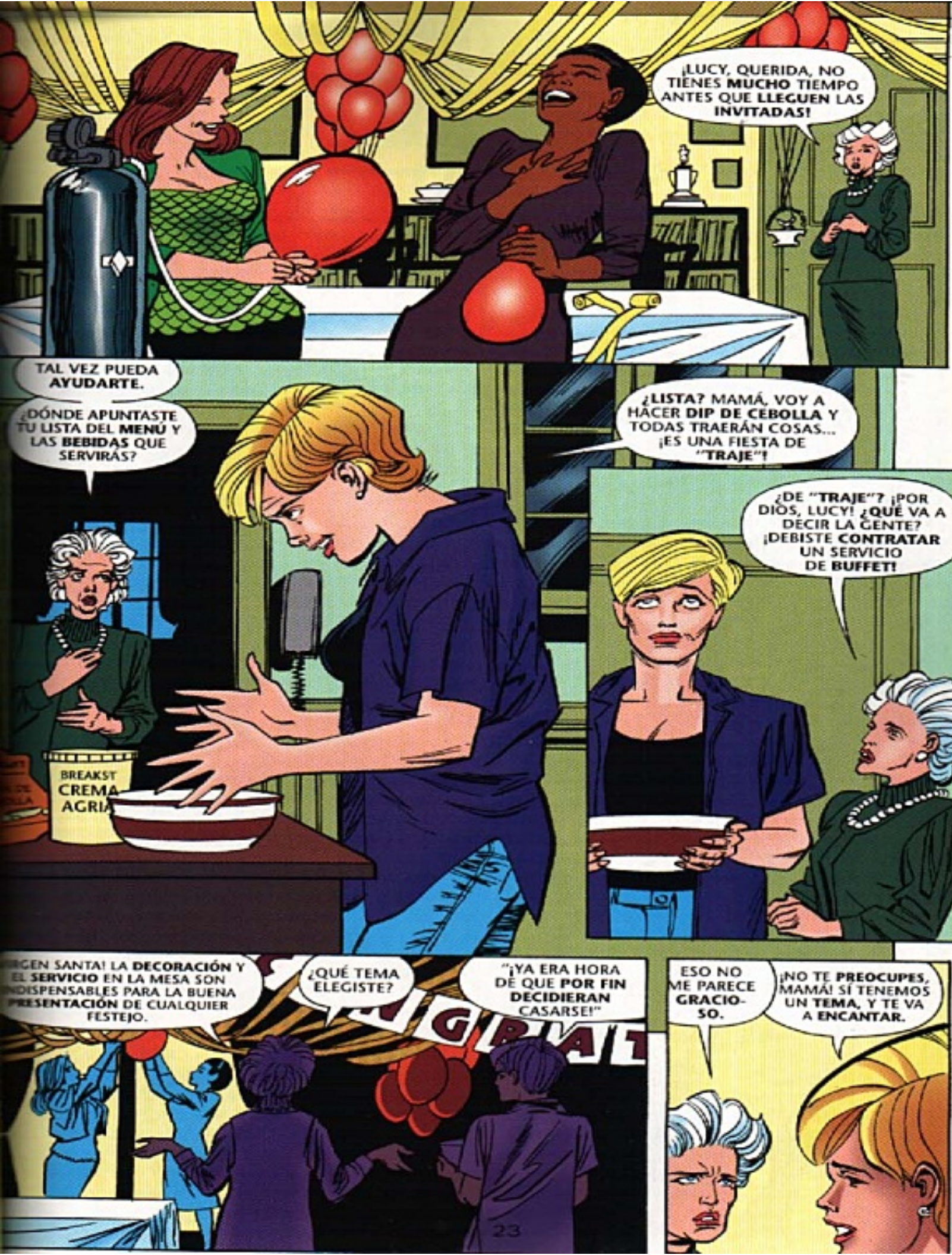

¡unh! ANTES, CON UN ESFUERZO COMO ÉSTE, PODÍA MOVER UNA **MONTAÑA PEQUEÑA**. OJALÁ QUE...
¿ESTÁS SEGURO QUE TIENES **SOBRECITOS** DE TÉ, CLARK?
EN LA REPISA **SUPERIOR**... ¡unf! A LA DERECHA. ESPERA, YO LO **BUSCARÉ** POR TI, MAMÁ.
¡**NO, GRACIAS!** YA LOS ENCONTRÉ.
PERO SI NO **RECUPERAS** PRONTO TUS PODERES, DEBERÍAS PENSAR EN COMPRAR UNA ESCALERILLA, PARA **ESTOS** CASOS.
¡NO TE LEVANTES, HIJO! DESDE **AQUÍ** PUEDO ALCANZAR...
EL **TELÉFONO**...
BRINNG
BRINNG!
¡SANTO DIOS!
¡OH, PERO QUÉ **EMBARAZOSO**!


¡MAMÁ! ¿ESTÁS BIEN?
SÓLO SE LASTIMÓ MI ORGULLO... Y SE ROMPIÓ LA CAFETERA.
EJEM... ¿BUENO?
LA VI CAER... Y ME MOVÍ LO MÁS DAMENTE POSIBLE... NADA PUDE HACER PARA EVITARLO!
Y EN TODO EL MUNDO PASAN CONTINUAMENTE VERDADEROS DESASTRES.
MIS PODERES OY LITERALMEN- CIEGO Y SORDO TODOS ELLOS, E SIENTO TAN INÚTIL...
¡HOLA, JIMMY! ¿QUÉ HAY?
¿QUÉ?
AL TE- LÉFONO.
ES IMMY OLSEN, CLARK.
¡QUIERO QUE VEAS ESTO, HIJO! ¡YO ME CASÉ CON ESTE SMO- KING!
ME QUEDA UN OCO APRETADO... A PESAR DE TODOS OS KILOS QUE HE PERDIDO.
¡Y TAMBIÉN ESTÁ UN POCO APO- LILLADO, JONATHAN!
¡PENSÉ QUE TAL VEZ TE GUS- TARÍA USARLO EN TU BODA, CLARK!
¡ASÍ TE VAS A AHORRAR UNA RENTA MUY COSTOSA! ¡VAMOS, PRUÉ- BATELO!
Y COMO VOY A SER EL FOTÓGRAFO DE TU BODA, CLARK...
ME GUSTARÍA QUE ME DIJERAS QUÉ TOMAS QUIERES... INTERIO- RES, EXTERIORES... LO QUE TÚ DIGAS.
SÍ, YA SÉ QUE AHORA SOY UNA ESTRELLA DE T.V., PERO PARA TI...

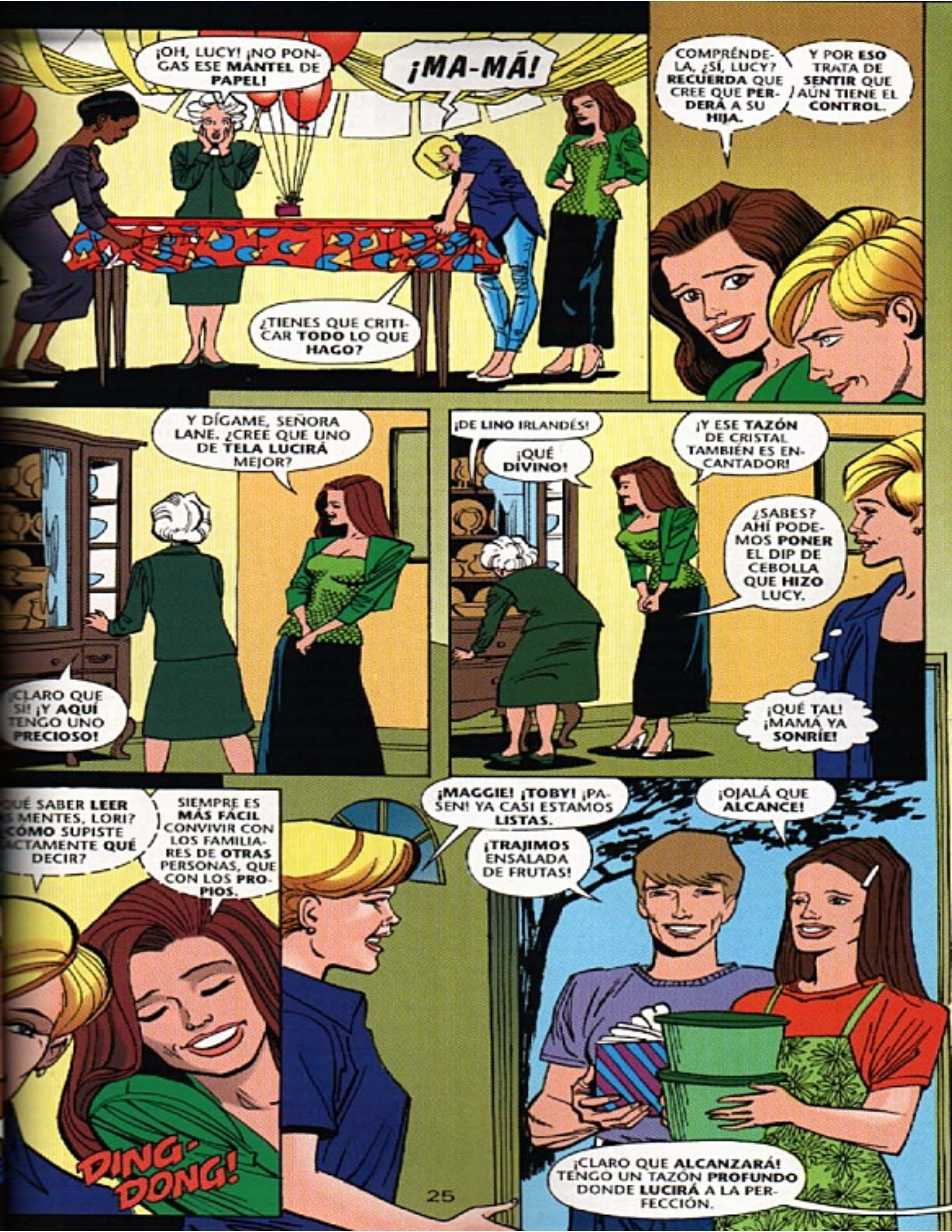

¡OH, NO!
¡LO SIENTO, PAPÁ!
RIPPP!
¡NO TE PREOCUPES! YA ESTABA LISTO PARA LA BASURA.
¡QUÉ BARBARIDAD! ¡MIRA QUÉ HORA ES! Y AÚN TENGO QUE VESTIRME.
SE SUPONE QUE MANTENDRÉ OCUPADA A LOIS HASTA QUE SEA HORA DE SU DESPEDIDA DE SOLTERA... ¡DE SORPRESA!
POR AHORA OLVÍDATE DE TU CÁMARA, JIMMY. YA CONTRATAMOS UN FOTÓGRAFO.
¡ALGUIEN CON UN TRABAJO TAN IMPORTANTE COMO EL TUYO, NO PUEDE ANDAR POR AHÍ CON UNA CÁMARA AL HOMBRO!
MIRA, JIMMY: ¿QUÉ TAL SI NOS VEMOS EN LA TIENDA DE SMOKINGS?
¡AY! CREO QUE AHORA LOS DOS VAMOS A TENER QUE RENTAR UNOS TRAJES.
¡CLARK ESTÁ ENOJADO CONMIGO, CAT!
WGBS
¿POR QUÉ LO DICES?
TAL VEZ POR EL REPORTAJE DE LORI... O LO QUE PASÓ CON LUTHOR.
DIJO CON SARCASMO QUE TENGO UN TRABAJO MUY IMPORTANTE.
POR LO GENERAL, CLARK NO SE PORTA DE ESE MODO.
LO SÉ, Y ADEMÁS... NO QUIERE QUE SEA EL FOTÓGRAFO DE SU BODA.
OH, JIMMY. LO SIENTO MUCHO.
YO SÉ QUE A VECES "EL PLANETA" Y WGBS RIVALIZAN...
PERO NUNCA PENSÉ QUE ESO MARCARA UNA DIFERENCIA. CR QUE, SIN IMPORT LO QUE PASARA CLARK SIEMPR SERÍA MI MEJO AMIGO.


USTEDES, MU-
CHACHOS, HARÁN
O QUE QUIERAN,
CLARO.
PERO SI QUIE-
RES MI CONSEJO,
LOS TULIPANES
SE VEN UN
POCO...
CURSIS.
EN MIS
MPOS, UNA
ICA SIEM-
E LLEVABA
OSAS.
FLORA-DORAH
FLORISTAS
¡MAMÁ! ¡NO
SOY UNA "CHI-
CA" Y NO ME
GUSTAN LAS
ROSAS.
YO CREÍ QUE
A LAS DOS LES
GUSTABAN LOS
LIRIOS.
VI UN ARREGLO PRECIOSO
EN...
¿LIRIOS?
LUCY, ÉSTA ES
LA ÚNICA BODA
QUE
TENDRÁ
TENDRÉ
¡Y TODO DEBE SALIR
PERFECTO!
¡ESTE ASUNTO DE TU
MATRIMONIO TE HA
PUESTO MUY NERVIO-
SA, LOIS!
¿ESTÁS SEGU-
RA QUE NO
QUIERES ARRE-
PENTIRTE, AN-
TES DE SEA DE-
MASIADO
TARDE?
DING-
DONG!
CLARK Y YO HEMOS
STADO COMPROME-
DOS MUCHO TIEM-
O, PAPÁ! ¡ADEMÁS,
O AMO Y SÉ LO
UE HAGO!
Y NO ES EL MATRI-
MONIO LO QUE ME
VUELVE LOCA... ¡ES
LA BODA!
KENT TE
RECHAZÓ, NO
PUEDES NEGARLO.
¡ÉSE TE HIZO
LLORAR...
Y NO PUEDO
PERDONARLO
PORQUE HIZO
LLORAR A MI
PEQUEÑITA!
¡MARTHA! ¡VENISTE! GRACIAS
AL CIELO... QUIERO DECIR...
¡ME DA MUCHO GUSTO
VERTE!

¡TE AGRADEZCO MUCHO QUE ME HAYAS PEDIDO QUE TE AYUDE A ESCOGER TU VESTIDO!
¡AQUÍ TIENES TU ABRIGO, HERMANITA!
¡Y ESCOJAN ALGO BONITO, MARTHA! ¡ADIÓS!
SÍ, FUE MUY AMABLE, ¿NO ES ASÍ? TIENE MUY BUEN GUSTO.
MAMÁ ESTÁ MUY NERVIOSA POR LA MÚSICA, LA COMIDA, LAS FLORES... ¡POR TODO!
¡Y ME VA A VOLVER LOCA! NI SIQUIERA PUEDO...
¡DIVIÉRTANSE! ¡ADIÓS!
¡FIU!
¿Y BIEN, PAPÁ? ¿NO TIENES QUE IR A RENTAR UN SMOKING, O ALGO ASÍ?
¡MÁS TARDE, NENA! PRIMERO QUIERO TERMINAR DE APRETAR ESOS PERNOS...
ENTONCES... ¿PLANEAS QUEDARTE POR AQUÍ UN RATO MÁS?
¿ESTARÁS CUANDO LAS CHICAS EMPIECEN A LLEGAR, PARA LA DESPEDIDA DE SOLTERA DE LOIS?
¿DESPEDIDA DE SOLTERA? PERO YO... ESTE... IBA A... UM... ¡IRÉ POR MI CHAMARRA!


¡LUCY, QUERIDA, NO TIENES **MUCHO** TIEMPO ANTES QUE **LLEGUEN** LAS **INVITADAS!**
TAL VEZ PUEDA **AYUDARTE.**
¿DÓNDE APUNTASTE TU LISTA DEL **MENÚ** Y LAS **BEBIDAS** QUE SERVIRÁS?
¿**LISTA**? MAMÁ, VOY A HACER **DIP DE CEBOLLA** Y TODAS TRAERÁN COSAS... ¡ES UNA FIESTA DE "**TRAJE**"!
¿DE "**TRAJE**"? ¡POR DIOS, LUCY! ¿**QUÉ** VA A DECIR LA GENTE? ¡DEBISTE **CONTRATAR** UN SERVICIO DE **BUFFET!**
BREAKST
CREMA
AGRIA
¡GEN SANTA! LA **DECORACIÓN** Y EL **SERVICIO** EN LA MESA SON NDISPENSABLES PARA LA BUENA **PRESENTACIÓN** DE CUALQUIER FESTEJO.
¿QUÉ TEMA ELEGISTE?
"¡YA ERA HORA DE QUE **POR FIN DECIDIERAN** CASARSE!"
ESO NO ME PARECE **GRACIOSO.**
¡NO TE **PREOCUPES,** MAMÁ! SÍ TENEMOS UN **TEMA,** Y TE VA A **ENCANTAR.**

¡DESEABA QUE PERRY Y KEITH PUDIERAN REUNIRSE AQUÍ CON NOSOTROS!
PERO PERRY NO HA REACCIONADO DEL TODO BIEN A SU QUIMIOTERAPIA.
NI SIQUIERA ES SEGURO QUE PUEDA ASISTIR A LA BODA.
PERRY NO SE RINDE CON FACILIDAD, HIJO.
Mr. Mike
TUXEDO
WEAR
LO SÉ. Y ÉSTA, TAL VEZ, SEA LA BATALLA MÁS DIFÍCIL QUE HA LIBRADO.
¡SEÑOR KENT! ¡YA LO ESPERÁBAMOS! PASÉ POR AQUÍ, SI ME HACE EL FAVOR.
NO NOS VAN A DISFRAZAR DE LIBERACE... ¿VERDAD, HIJO?
¡KENT!
¿ASÍ QUE POR FIN CONVENCISTE A MI PEQUEÑITA PARA QUE SE CASARA CONTIGO?
SÉ QUE SOY MUY AFORTUNADO, SEÑOR.
SI QUIERES SABER MI OPINIÓN... HAY GENTE QUE TIENE MÁS SUERTE DE LA QUE SE MERECE.


¡OH, LUCY! ¡NO PONGAS ESE MANTEL DE PAPEL!
¡MA-MÁ!
¿TIENES QUE CRITICAR TODO LO QUE HAGO?
COMPRÉNDELA, ¿SÍ, LUCY? RECUERDA QUE CREE QUE PERDERÁ A SU HIJA.
Y POR ESO TRATA DE SENTIR QUE AÚN TIENE EL CONTROL.
Y DÍGAME, SEÑORA LANE. ¿CREE QUE UNO DE TELA LUCIRÁ MEJOR?
¡CLARO QUE SÍ! ¡Y AQUÍ TENGO UNO PRECIOSO!
¡DE LINO IRLANDÉS!
¡QUÉ DIVINO!
¡Y ESE TAZÓN DE CRISTAL TAMBIÉN ES ENCANTADOR!
¿SABES? AHÍ PODEMOS PONER EL DIP DE CEBOLLA QUE HIZO LUCY.
¡QUÉ TAL! ¡MAMÁ YA SONRÍE!
QUÉ SABER LEER MENTES, LORI? CÓMO SUPISTE EXACTAMENTE QUÉ DECIR?
SIEMPRE ES MÁS FÁCIL CONVIVIR CON LOS FAMILIARES DE OTRAS PERSONAS, QUE CON LOS PROPIOS.
DING-DONG!
¡MAGGIE! ¡TOBY! ¡PASEN! YA CASI ESTAMOS LISTAS.
¡TRAJIMOS ENSALADA DE FRUTAS!
¡OJALÁ QUE ALCANCE!
¡CLARO QUE ALCANZARÁ! TENGO UN TAZÓN PROFUNDO DONDE LUCIRÁ A LA PERFECCIÓN.

"¿SABEN? ÉSTA PUEDE SER LA DESPEDIDA DE SOLTERA MÁS MARAVILLOSA A LA QUE HE ASISTIDO EN MI VIDA."
¡SILENCIO TODAS, QUE AQUÍ LLEGAN!
¡SORPRESA!
Kastenberg's

DÍGAME CUÁL ES SU TALLA DE CINTURA.
36.
SÍ, 36.
¿Y USTED?
42... ¡SI TENGO SUERTE!
¡40!
¡CREO QUE MI DIETA SÍ DA RESULTADO!
¿CUÁL ES TU TALLA, PRECIOSO?
42.
CINTURA... 44. ¡VAMOS, QUERIDO, NO SUMAS LA PANZA! NO... ¡46!
¡humf! ME RECUERDA LA VEZ QUE NOS PROBARON UNOS UNIFORMES, DESPUÉS DE QUE TOMAMOS PYONGYANG Y...
TÚ TAMBIÉN ESTUVISTE EN EL EJÉRCITO, ¿NO ES ASÍ, JONATHAN?
SÍ, EN COREA. Y TODA GUERRA ES DESAGRADABLE.
TÚ NUNCA HAS SERVIDO A TU PAÍS, ¿VERDAD, KENT?
CLARO QUE SÍ... ¡Y TODOS LOS DÍAS! TAL VEZ YA NO TENGA LA OPORTUNIDAD DE VOLVER A HACERLO.
EN ESTE MOMENTO, MI HIJO DEBERÁ HACER USO DE TODA LA DISCIPLINA QUE APRENDIÓ COMO SUPERMAN...
¡SÓLO PARA CONTENERSE DE DARLE UN BUEN GOLPE A ESTE BURRO!

"UNA **COSITA** QUE TE AYUDARÁ A **ACOSTUMBRARTE** A LA ABURRIDA RUTINA DE LAS **TAREAS DOMÉSTICAS.**"

¡ÉSE ES NUESTRO TEMA! ¡Y TAMBIÉN POR ESO QUISE QUE **ABRIERAS** PRIMERO MI REGALO!

¡LAS TAREAS DOMÉSTICAS! ¡QUÉ **IDEA** TAN **ENCANTADORA,** LUCY!

¡SABÍA QUE TE GUSTARÍA, MAMÁ! ¡MÁS QUE UNA **DESPEDIDA DE SOLTERA,** ES UNA **BIENVENIDA** A SER AMA DE CASA!

LUCY, NO DEBISTE **MOLESTARTE.**

DE VERDAD.

LUCY DIJO QUE TIENES **POCOS** UTENSILIOS DE COCINA, Y CLARK **SÓLO** TIENE LOS QUE LE **DA** SU **MAMÁ.**

ASÍ DEJARÁ TODO PREP RADO CUA SALGAS A **TRABAJAR**

¿UNA **OLLA ELÉCTRICA?**

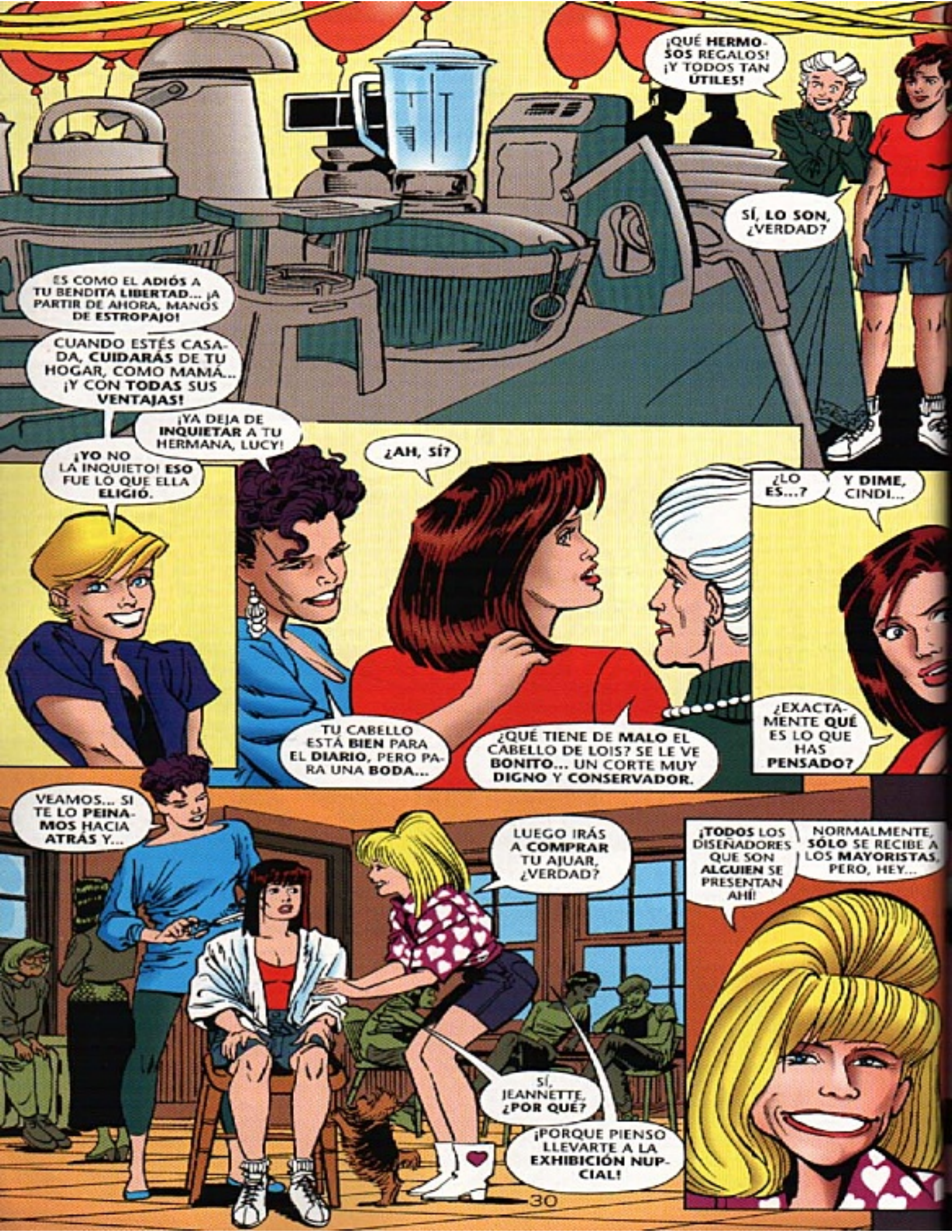
Y ASÍ, AL **REGRES** A CASA... ¡LA COM YA ESTARÁ **LISTA**

¡Y **MIRA** LO QUE TIENE ADENTRO! ¡UN RECETARIO PARA **TODOS** LOS GUSTOS!

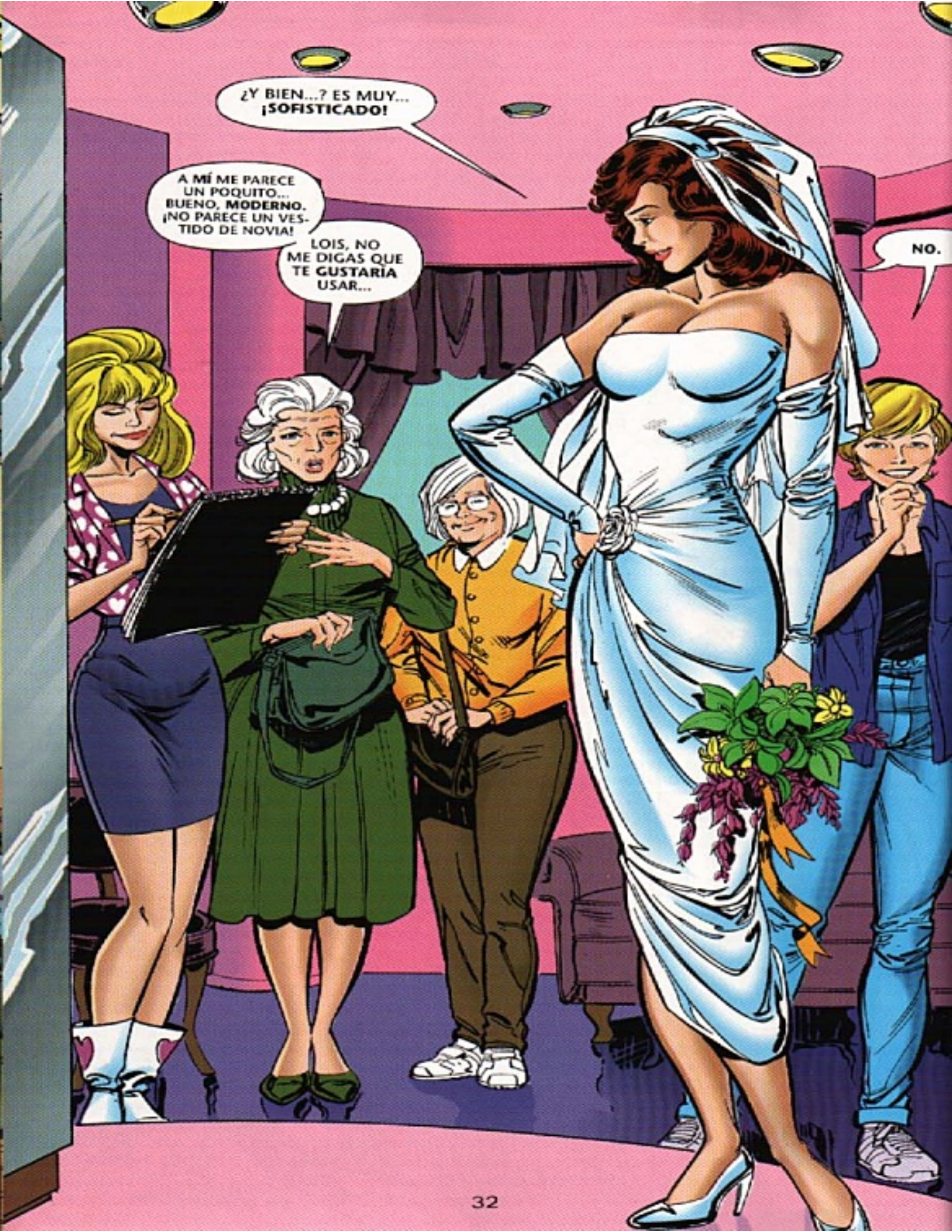
GENIAL... GRACIAS, **HERMANITA,** COMO COCINO TAN **A MENUDO...**

¡OH, YA LO **HARÁS!**

¡TÚ DEBES SER 46 MEDIANO!
TOME. ¡PRUÉBESELO!
¡KENT! ¡TE VES COMO UN ARISTÓCRATA!
¡TAL VEZ MI HIJA SE CASE CON UN PAYASO, PERO TE ASEGURO QUE NO TE LA ENTREGARÉ SI LUCES COMO TAL!
ME DESAGRADA ESTAR DE ACUERDO CON ÉL, HIJO...
PERO... ¡ÉSTE NO FUE ÉL QUE ESCOGÍ! ¡DE SEGURO COMETIERON UN ERROR!
¿ESOS TRAPOS VIEJOS? ¡NO, SEÑOR! SÓLO LOS USAMOS PARA DARNOS UNA IDEA DEL LARGO DE LAS MANGAS Y VER LA CAÍDA QUE TIENE EL SMOKING.
¡ÉSTE ES EL MODELO CON EL QUE USTED SE CASARÁ!
¡humph!
¡FIU!


¡QUÉ HERMOSOS REGALOS! ¡Y TODOS TAN ÚTILES!
SÍ, LO SON, ¿VERDAD?
ES COMO EL ADIÓS A TU BENDITA LIBERTAD... ¡A PARTIR DE AHORA, MANOS DE ESTROPAJO!
CUANDO ESTÉS CASADA, CUIDARÁS DE TU HOGAR, COMO MAMÁ... ¡Y CON TODAS SUS VENTAJAS!
¡YA DEJA DE INQUIETAR A TU HERMANA, LUCY!
¡YO NO LA INQUIETO! ESO FUE LO QUE ELLA ELIGIÓ.
¿AH, SÍ?
¿LO ES...?
Y DIME, CINDI...
TU CABELLO ESTÁ BIEN PARA EL DIARIO, PERO PARA UNA BODA...
¿QUÉ TIENE DE MALO EL CABELLO DE LOIS? SE LE VE BONITO... UN CORTE MUY DIGNO Y CONSERVADOR.
¿EXACTAMENTE QUÉ ES LO QUE HAS PENSADO?
VEAMOS... SI TE LO PEINAMOS HACIA ATRÁS Y...
LUEGO IRÁS A COMPRAR TU AJUAR, ¿VERDAD?
¡TODOS LOS DISEÑADORES QUE SON ALGUIEN SE PRESENTAN AHÍ!
NORMALMENTE, SÓLO SE RECIBE A LOS MAYORISTAS, PERO, HEY...
SÍ, JEANNETTE, ¿POR QUÉ?
¡PORQUE PIENSO LLEVARTE A LA EXHIBICIÓN NUPCIAL!

"¡PARA ESO SOMOS LAS AMIGAS!"
"¡BIENVENIDA AL MUNDO DE LAS AMAS DE CASA!" ¡humph!
SÓLO PORQUE ME VOY A ESTABLECER EN UN ASPECTO, NO SIGNIFICA QUE MI VIDA VA A TERMINAR.
¿O SÍ?
ES LINDO, PERO...
¡NO TE PREOCUPES, QUERIDA! SI ÉSTE NO ES EL QUE TE GUSTA, HAY MUCHOS ESTILOS DE DONDE ESCOGER.
¡ME VEO COMO SALIDA DE UN CUENTO DE HADAS DE LO MÁS CURSI!
¡ME ENCANTA! ¡ES TAN SENCILLO Y RECATADO...!
NO.


¿Y BIEN...? ES MUY... ¡SOFISTICADO!
A MÍ ME PARECE UN POQUITO... BUENO, MODERNO. ¡NO PARECE UN VESTIDO DE NOVIA!
LOIS, NO ME DIGAS QUE TE GUSTARIA USAR...
NO.

¡TA-DA!
¿Y BIEN?
VAMOS, MAMÁ, NO TE REPRIMAS... ¡DILO!
¡VIRGEN SANTA!
¡NO, LOIS! ¡TÚ NO PUEDES...! ¡ES...!
DINOS... ¡JI, JI! LO QUE EN VERDAD TE PARECIÓ.
BUENO... ¿QUÉ TAL UNO COMO ÉSTE?
¡OH, JEANNETTE! ¡ES PERFECTO!

Y EN EL CENTRO...
HARRY WINSTON
Joyería fina de todo el mundo
HARRY WINSTON
HACE AÑOS, PAPÁ KENT VINO ESPECIALMENTE DESDE SMALLVILLE PARA QUE EL MISMO HARRY WINSTON LE DISEÑARA UN ANILLO PARA MAMÁ...
EL MISMO ANILLO QUE MAMÁ ME DIO PARA LOIS...
Y AUNQUE LOIS NO HA QUERIDO USARLO NUEVAMENTE, NI SIQUIERA POR UNA TEMPORADA, CREO QUE SÉ DE ALGO QUE SÍ LE GUSTARÁ...
"ALGO QUE RONALD, EL HIJO DE HARRY WINSTON, HA PENSADO PARA LOGRAR UNA INSCRIPCIÓN ESPECIAL."
¿Y BIEN, RONALD? ¿PUEDES HACERLO?
CLARO QUE SÍ, SEÑOR KENT.
"PARA LOIS, CON AMOR. CLARK." Y... ESTE... ¿PUEDES PONER UNA "S" EN UN ESCUDO? TÚ SABES, COMO EL QUE USA SUPERMAN.
PUES... SÍ, PERO, ¿PARA QUÉ QUIERE ALGO ASÍ?
LA TECNOLOGÍA LÁSER NOS PERMITE HACER VERDADEROS GRABADOS EN EL INTERIOR DE UN DIAMANTE.
¿CUÁL SERÁ LA INSCRIPCIÓN?
BUENO, DIGAMOS QUE...
¡MI PROMETIDA PIENSA QUE YO SOY SU SUPERMAN!

Y ASÍ...
ASÍ ES, LINDA... ¡MISIÓN CUMPLIDA!
¡Y ESTOY SEGURO QUE LA INSCRIPCIÓN TE VA A ENCANTAR!
YA ESTOY ANSIOSA POR...
¡TAXI!
LEERLA...
EN REALIDAD ES MUY PEQUEÑA. DE HECHO, SE NECESITA UN MICROSCOPIO DE POTENCIA CIEN, SÓLO PARA VERLA.
PERO TAL VEZ PODAMOS CONSEGUIR UNO, DESPUÉS DE NUESTRA BODA.
¡QUÉ DIVERTIDO!
ESO RESUELVE UN PROBLEMA... NO SABÍA CÓMO ÍBAMOS A EVITAR EL ABURRIMIENTO EN NUESTRA LUNA DE MIEL.
CORAZONCITO, MIENTRAS TÚ Y YO ESTEMOS EN EL MISMO EQUIPO...
¡EL ABURRIMIENTO VA A SER LA ÚLTIMA DE NUESTRAS PREOCUPACIONES!

PERO SI EL ABURRIMIENTO NO REPRESENTA UN PROBLEMA, ENCONTRAR DEPARTAMENTO EN UNA CIUDAD TAN POBLADA COMO METRÓPOLIS, SÍ LO ES...
GRACIAS POR ACOMPAÑARME, MARTHA.
SÉ QUE LOS RECIÉN CASADOS NECESITAN UN LUGAR QUE SEA SUYO...
Y ME HALAGA QUE APRECIES MI OPINIÓN, LOIS.
¿NO ES ADORABLE? ES DECIR... ¡ES TAN CÓMODO, TAN ACOGEDOR!
¿TAN CHICO?
¡Y MIREN! ¡HASTA SE PUEDE VER EL RÍO! ESTÁ JUSTO AHÍ... ESTE... ¡QUÉ RARO! ¡ESTOY SEGURA QUE AYER SÍ SE PODÍA VER!
umm... ¿TIENE ALGÚN OTRO QUE MOSTRARNOS?
SIN EMBARGO...
LOS FUMIGADORES ACUDEN A ROCIARLO CADA MES, SIN FALTA.
Y...
EL AGUA NO SIEMPRE SALE TURBIA.
Y OTRO...
Y CONTARÁN CON SERVICIO ELÉCTRICO PARA CUANDO...

Y ASÍ, AL OTRO DÍA...
ÉSTE ES EL TIMO, MARTHA... ¡Y POR FAVOR, CRUZA LOS DEDOS!
1938
NO SEAS TAN PESIMISTA, QUERIDA. A VECES LES PASAN COSAS BUENAS A LAS PERSONAS BUENAS.
ESPERO QUE TENGAS RAZÓN.
Y ASÍ ES...
¡ES MUY ESPACIOSO! ¡Y HASTA TIENE UNA CHIMENEA!
¡ES PERFECTO!
ME ALEGRO QUE LE GUSTE, SEÑORITA LANE, Y CON UN POCO DE SUERTE...
¡PODRÁN INSTALARSE A TIEMPO PARA OFRECER UNA FIESTA PARA RECIBIR AL MILENIO!
¿"MILENIO"? ¡PERO ESO ES HASTA EL AÑO 2000!
BUENO, SE ENCUENTRA EN UN LUGAR DE PRIMERA Y POR LO MISMO, TENEMOS UNA LARGA LISTA DE ESPERA.
LA PUEDO PONER AL FINAL, SI QUIERE.
¡AAAH!
COMO SEA.

Y ASÍ, VAN A TOMAR CAFÉ Y PASTAS.
LAMENTO QUE TU BÚSQUEDA DE DEPARTAMENTO **NO** HAYA SALIDO **BIEN**, LOIS.
METROPOLIS BUGLE
PUDE **EXAMINAR** MI ESPÍRITU CUANDO PARTÍ AL EXTRANJERO, Y ASÍ, QUEDARON MUY CLARAS **MIS** PRIORIDADES.
ME DI CUENTA QUE EL **AMOR** QUE CLARK Y YO COMPARTIMOS ES MÁS **FUERTE** QUE TODO LO DEMÁS...
PERO ME DA GUSTO QUE ESO NOS DIERA LA **OPORTUNIDAD** DE HABLAR, ANTES DEL "GRAN EVENTO".
¿ESTÁS... ah... SEGURA DE QUE TANTO CLARK COMO TÚ ESTÁN **LISTOS?** RECUERDA QUE HAN TENIDO **PROBLEMAS** Y...
TE AGRADEZCO TU **PREOCUPACIÓN**, MARTHA, PERO EN REALIDAD NO HAY **RAZÓN** PARA ELLA...
INCLUSO, QUE SU **MIEDO** DE DEJARME VIUDA AL "MORIR EN ACCIÓN"... Y MI MIEDO DE UNA POSIBLE **PÉRDIDA** DE MI INDIVIDUALIDAD.
AHORA SÉ QUE **NO** TENGO QUE **DEJAR** DE SER LO QUE **SOY**... Y QUE LOS **DOS** PODEMOS SER LO QUE **QUERAMOS** LLEGAR A SER.
Y EN TANTO ESTEMOS **JUNTOS**...
¡OH, OH!
Y SI NO LLEGO A LA OFICINA DE LICENCIAS **ANTES** DE QUE CIERREN, DUDO QUE PODAMOS CASARNOS PRONTO.
¡NOS VEMOS ESTA NOCHE!
¡CUÍDA
QUERI

¿LOIS?
¿MAGGIE? ¿QUÉ HACES AQUÍ?
¡CLARO! COMO JEFE DE LA UNIDAD DE CRÍMENES MAYORES, TAL VEZ LOS JUZGADOS SEAN COMO UN SEGUNDO HOGAR PARA TI.
METROPOL COURT RE
ÚNICAMENTE VINE A ENTREGAR UNOS PAPELES; ¿Y TÚ QUÉ ME DICES? ESPERO QUE NO TENGAS PROBLEMAS.
PARA NADA.
SÓLO VINE A RECOGER MI LICENCIA DE MATRIMONIO.
LO QUE, DEBO ADMITIR, ES MÁS FÁCIL QUE ENCONTRAR UN BUEN DEPARTAMENTO EN ESTA CIUDAD.
Hmm... YO SÉ DE UN EDIFICIO QUE ESTÁ PRÁCTICAMENTE VACÍO... Y DE SEGURO LA RENTA ES MUY ECONÓMICA.
ES MÁS, YO VOY AHORA PARA ESE RUMBO... ¿QUIERES IR A VERLO?
¡CLARO! PERO, ¿CÓMO SABES QUE EL EDIFICIO ESTÁ VACÍO?
BUENO, ÉSA ES TODA UNA HISTORIA: HACE ALGÚN TIEMPO...
ACME
TV
VCR

"ME REUNÍ CON **SUPERMAN** PARA INFORMARLE DE UNA SITUACIÓN **POTENCIALMENTE** MORTAL.
"UN LOCO HABÍA HECHO CONTACTO CON **EMIL HAMILTON**, A TRAVÉS DE LOS LABORATORIOS S.T.A.R.. ASEGURABA TENER UN **ARMA DEVASTADORA**, CUYA BATERÍA ERA UN PEDAZO DE **KRYPTONITA** ROBADA.
"APENAS HABÍA TERMINADO DE EXPLICARLE LO BÁSICO Y..
¡CAPITANA SAWYER! ¡HAY UN **INCENDIO** EN EL CLUB AS! ¡ES TERRIBLE, Y LO MÁS SEGURO ES QUE SEA **PROVOCADO!**
¡YA VAMOS EN CAMINO!
EL CLUB AS... ¿NO ES ÉSE EL BAR, **PROPIEDAD** DE TU "FAN NÚMERO UNO"?
ASÍ ES, SE TRATA DE **"BIBBO" BIBBOWSKI.**
ÉL ES UN **BUEN** HOMBRE.
BUENO, YO CREO QUE ES **AFORTUNADO** DE TENER UN AMIGO COMO **TÚ.**
¡Y SEGÚN PARECE, TE VA A **NECESITAR!**

MI VISIÓN DE RAYOS X ME MUESTRA QUE HAY DOS PERSONAS ADENTRO: BIBBO Y... ¿EL **PROFESOR HAMILTON?**
HAMILTON DEBIÓ **QUITARLE** LA **KRYTONITA** A ESE DEMENTE, Y DESPUÉS ACUDIÓ CON SU AMIGO BIBBO, EN BUSCA DE **AYUDA.**
¡PERO EL LUNÁTICO DEBIÓ SEGUIRLO, Y PRENDIÓ **FUEGO** AL BAR!
TENGO QUE...
¡NO!
ENTRE MÁS TE ACERQUES A LA KRYPTONITA, MÁS TE **DEBILITARÁS.** PODRÍAS QUEDAR ATRAPADO...
¡Y **QUEMARTE** JUNTO CON TUS AMIGOS!
37
DEJA QUE LOS BOMBEROS SE **ENCARGUEN** DE ESTE ASUNTO, **ÉSE** ES SU **TRABAJO.**
USARON UNA SUSTANCIA **ALTAMENTE** INFLAMABLE, SEÑORES... ¡LAS LLAMAS ESTÁN AL **ROJO BLANCO!**
NO PUEDO ORDENARLES QUE SE **ACERQUEN** MÁS, PERO SI ALGUNO ESTÁ DISPUESTO A OFRECERSE COMO **VOLUNTARIO...**

CARAY, JEFE, DESPUÉS DE TODOS ESTOS AÑOS...
¡NO TIENE QUE PEDIRLO!
PUES ADELANTE, MUCHACHOS. ¡VAMOS!
ELLOS SON LOS VERDADEROS HÉROES.
PERO, ¿SERÁ SUFICIENTE TODO SU EMPEÑO?

UÉ POSI-
IDADES
Y, JEFE?
NO MUY BUENAS, CAPITANA SAWYER. NO CREO QUE PODAMOS HACER MUCHO PARA APAGAR ESAS LLAMAS...
Y PARA AHORA, NO DEBE HABER SUFICIENTE OXÍGENO EN ESE EDIFICIO, NI PARA LLENAR LOS PULMONES DE UN HAMSTER.
CHIEF -37-

¡VOY A ENTRAR, MAGGIE! ¡ELLOS SON MIS AMIGOS...!
¿Y TÚ CREES QUE A ELLOS LES GUSTARÍA QUE MURIERAS A SU LADO? CONSERVA LA CALMA...

Y DEJA QUE LOS PROFESIONALES HAGAN SU MEJOR ESFUERZO.
CON CALMA, MUCHACHOS, ¡Y CUÍDENSE DE...

LOS FLAMAZOS! ¡AAAGGH!
¡DIOS MÍO! ¡ME QUEMO! ¡ME QUEMO!
FWOOSH!

¡SE ACABÓ! ¡NO VOY A ARRIESGAR NI UNA VIDA MÁS!
¡DIRIJAN SUS MANGUERAS A LOS EDIFICIOS CONTIGUOS! AL MENOS EVITAREMOS QUE EL FUEGO SE EXTIENDA.

PERO BIBBO Y EL PROFESOR HAMILTON... ¡TODAVÍA SE MUEVEN! ¡TODAVÍA ESTÁN VIVOS!

Y NO ME IMPORTA EL RIESGO... ¡EN TANTO YO PUEDA HACER ALGO...

NO PERMITIRÉ QUE **MUERAN!**
¡SUPERMAN...!
NO GASTE SU **SALIVA**, CAPITANA.
¡**NADA** PODRÁ DETENERLO!
DEBO VOLAR TAN RÁPIDO COMO **PUEDA**... LLEVARLOS A LA **SALIDA** MÁS PRÓXIMA, ANTES DE QUE ME **DEBILITE** DEMASIADO.
¿huh? ¡NO ME **DEBILITO!** PERO LA **KRYPTONITA**...
¡S-SUPERMAN, HEY...! ¡c-coff! ¡**GRACIAS**, CUATE!
P-PERDÓNAME POR-QUE NO TE PUDE AYUDAR. ¡kchuff!
ENTRARON UN MONTÓN DE VAGOS, PORQUE QUERÍAN **ROBAR** ALGO.
YO LE DI UNA **PALIZA** A TRES DE LOS CABEZONES, PERO OTRO ME DIO UN **GARROTAZO**...
Y ANTES DE **DESMAYARME**, V QUE SE LLEVABA ESA ROCA VERDE QUE EL PROFE VIN A **ENSEÑARME**.

LLEVEN A ESTOS HOMBRES A QUE RECIBAN ATENCIÓN MÉDICA.
COMO YA SE AGOTÓ CASI TODO EL OXÍGENO EN EL EDIFICIO...
USARÉ MI SUPERALIENTO PARA SUCCIONAR EL POCO QUE QUEDA Y SOFOCAR LAS LLAMAS.
¿YA VEN POR QUÉ ÉL ES MI FAVORITO?
¡PROFESOR HAMILTON! ¿Y LA KRYPTONITA?
U-UNOS JÓVENES PENDENCIEROS HUYERON CON ELLA... ¡coff! RUMBO AL NORTE.
¡ESPERA, SUPERMAN! ES DEMASIADO PELIGROSO... ¡TÚ NO PUEDES!
TE EQUIVOCAS, MAGGIE.
SÍ PUEDO.
"Y POR SUPUESTO, FUE TRAS ELLOS."

POR SUPUESTO. CLARK SIEMPRE HACE LO QUE TIENE QUE HACER. ÉSE ES UNO DE LOS CONCEPTOS QUE POR FIN HE ACEPTADO.
YA LLEGAMOS. NO ES EXACTAMENTE EL RITZ-CARLIN, PERO...
¡FIU! HUELE COMO SI LA PREPARATORIA LOCAL HUBIERA HECHO AQUÍ SU FOGATA ANUAL DE BIENVENIDA.
hmm... REALMENTE SE CONCIBE UN NUEVO CONCEPTO DE LO QUE SERÍA UNA REPARACIÓN URGENTE.
LO LAMENTO, LOIS. CUANDO EL INSPECTOR DEL ESTADO CERTIFICÓ QUE ESTE EDIFICIO ERA SEGURO, NO TENÍA IDEA DE QUE AÚN ESTUVIERA EN UN ESTADO TAN LAMENTABLE.
NO TE PREOCUPES, MAGGIE. LA INTENCIÓN ES LO QUE CUENTA.
Y NO PUEDO EVITAR QUE ESTE INCIDENTE ME HAGA DESEAR TODAVÍA MÁS EL ÚLTIMO DEPARTAMENTO QUE VI CON MARTHA.
¡EN FIN!

EMERGENCIAS DE ÚLTIMO MINUTO ME IMPEDÍAN SALIR DE "EL PLANETA".
DEBO DARME **PRISA** PARA RECOGER LOS REGALOS QUE ORDENÉ PARA LOS **PADRINOS** DE LA BODA. ESPERO QUE LA TIENDA DE ELCTRÓNICA NO CIERRE ANTES DE QUE...
¿hnh? ¡UN ASALTO! TENGO QUE... QUE...
¿QUÉ? ¡YA NO SOY **INVULNERABLE!**
¡PODRÍA **MORIR** CON UN DISPARO!
Y ENTONCES, ¿QUÉ DIRIA LOIS?
Siegel ELECTRONICS
NO. **DEBO** OLVIDAR ESOS TEMORES. MÁS QUE NADA EN EL MUNDO, LOIS SABE **QUIÉN** SOY YO...
¡Y **QUIÉN** DEBO SER!

¿SUPERMAN?
¡A-ATRÁS O TE MATARÉ!
O TAL VEZ SÓLO LOGRES HACER QUE ME ENOJE MUCHO.
¡O-OKEY, TÚ GANAS! ¡AQUÍ TIENES EL DINERO!
¡T-TE DOY EL BOTÍN, A CAMBIO DE MI LIBERTAD!
¡TÚ SABES QUE LAS COSAS NO FUNCIONAN ASÍ!
¡LLAME A LA POLICÍA...
Y ASEGÚRESE QUE NADIE TOQUE ESA ARMA, ANTES DE QUE ELLOS LLEGUEN!
¡S-S-SÍ, SEÑOR!

¡NO VIENE TRAS DE MÍ!
¡OH, WOW! SOY MÁS RÁPIDO QUE...!
¡ulp! ¡DEBÍ SABER QUE NO PODÍA HUIR DEL AZULOSO!
MÁS BIEN DI...
¡LA "VERDOSA"!
¡ghlk! ¿Q-QUIÉN...?
¡MÁXIMA!
¡BÁJALO!
Ah.
TE HE BUSCADO POR TODOS LADOS.
¡puff! ¡puff!
SPAKASH!

¡HE DECIDIDO DARTE **OTRA** OPORTUNIDAD PARA QUE **CONSIDERES** SER MI CONSORTE!
CONTIGO A MI LADO, PODREMOS **RESTAURAR** LA GLORIA PERDIDA DE NUESTRAS **SANGRES REALES**...
Y CON ELLO, **LOGRAREMOS** POR FIN LA ANSIADA UNIÓN DE NUESTRAS FUERZAS.
CREO... ¡puf! QUE YA ES UN POCO **TARDE**... ¡uff! PARA ESO, LADY.
¿TE HAS QUEDADO **SIN** ALIENTO? PERO...
¡NO!
TUS PENSAMIENTOS... SON TAN CLAROS... Y LEO EN ELLOS LA **VERDAD**.
¡HAS **PERDIDO** TUS **PODERES**!
¿LE OFRECÍ MI AMOR A UN **HUMANO**?
A UNA CRIATURA TAN **INDIGNA**, COMO CUALQUIER **OTRO** MISERABLE NACIDO EN ESTE PLANETA TAN INCIVILIZADO.
¡QUÉ **HUMILLACIÓN**!
POBRE MÁXIMA. PERO AL MENOS AHORA ME **DEJARÁ** EN PAZ POR UN TIEMPO. POR FIN, MI **CARENCIA** DE PODERES...
ME TRAJO ALGO **BUENO**

JONATHAN Y TÚ SIÉNTENSE Y PÓNGANSE CÓMODOS, PERRY.
MARTHA Y YO VAMOS A LA COCINA, A PREPARAR CHOCOLATE CALIENTE.
¡Y A HABLAR COSAS DE MUJERES!
HE PENSADO, JON, QUE TAL VEZ NUNCA TE HE AGRADECIDO...
POR HABERME CONVENCIDO DE QUE DEJARA DE FUMAR.
¡P-PERO PERRY...! ¡TIENES... BUENO... CÁNCER DE PULMÓN!
ASÍ ES, PERO TENGO UNA OPORTUNIDAD DE SUPERARLO. DE NO HABER DEJADO DE FUMAR, AHORA YA ESTARÍA MUERTO.
GRACIAS.
CARAY, PERRY... Y-YO... SÓLO QUISE SER TU AMIGO. ¡ejem!
Y ES UNA LÁSTIMA QUE NO PUEDAS ASISTIR ESTA NOCHE A LA DESPEDIDA DE SOLTERO DE CLARK... PERO SÍ IRÁS A LA BODA, ¿VERDAD?
¡YA LO CREO QUE SÍ!
¡NI SUPERMAN PODRÁ IMPEDIR QUE YO ESTÉ AHÍ!

A
¿CERRADO POR UNA FIESTA PRIVADA?
¡QUÉ AS-QUEROSO!
¿Y AHORA DÓNDE $#*% VOY A HACER MIS TIROS DE POOL?
ACE O' CLUBS
CERRADO POR UNA FIESTA PRIVADA
A
¡FUERON MUY BUENA ONDA AL HACER ESTA FIESTA PARA TU CUATE, JIMBO!
SÍ.
GENIAL.
FUE UN PLACER.
sheesh... ¡QUÉ GRUÑÓN!
¿QUIÉN QUIERE MÁS REFRESCO?
Koula
NO PUDE EVITAR OÍRTE, JIMMY. ¿PASA ALGO MALO?
¡RON! ES QUE TODAVÍA NO PUEDO CREER QUE CLARK Y LOIS NO QUIERAN QUE SEA EL FOTÓGRAFO DE SU BODA. ¿CÓMO PUDIERON HACERME A UN LADO, DE ESA FORMA?
¡ÉSTA ES UNA OCASIÓN FELIZ, JIMMY! NO SE VALE QUEJAR.
¡HOLA A TODOS!
¡ÉSTA ES UNA FIESTA PRIVADA!
¡CÁLMATE, BIBBO! ÉL ES PETE ROSS, UN VIEJO AMIGO DE CLARK, DE SMALLTOWN.
¡SMALLVILLE, JIMMY! ¡ME DA GUSTO VERTE DE NUEVO!

¡BIBBOWSKI! ¿TE MOLESTA SI TIRO UNAS BOLAS DE POOL?
FLAMIN' SKULLS
¡MALDITA SEA, MEAT! YA SÉ QUE TODAVÍA NO HAS APRENDIDO A LEER BIEN...
PERO COMO DICE EL LETRERO... ¡ESTA FIESTA ES P-R-I-V-A-D-A!
¡PRIVADA!
¡PERO LA BANDA Y YO JUGAMOS POOL AQUÍ TODOS LOS VIERNES!
¡NO PUEDES CORRERNOS!
¡ÉSTE ES MI BAR, MEAT, Y PUEDO HACER LO QUE SE ME PEGUE LA GANA!
¡CUANDO SE QUEMÓ TU RATONERA, DEJÉ QUE TE QUEDARAS EN MI CASA, BIBBO!
¡ASÍ NO SE LE PAGA A UN AMIGO!
¡Y ME LLENÉ DE PIOJOS POR DORMIR EN TU BASURERO!
¡Y ADEMÁS, NADIE LE LLAMA RATONERA A MI BAR!
¡QUÉ BIEN! ¡UN VERDADERO PLEITO DE CANTINA DE LA GRAN CIUDAD!
¡SAQUEN LAS VENDAS, QUE ESTO SE VA A PONER GRUESO!

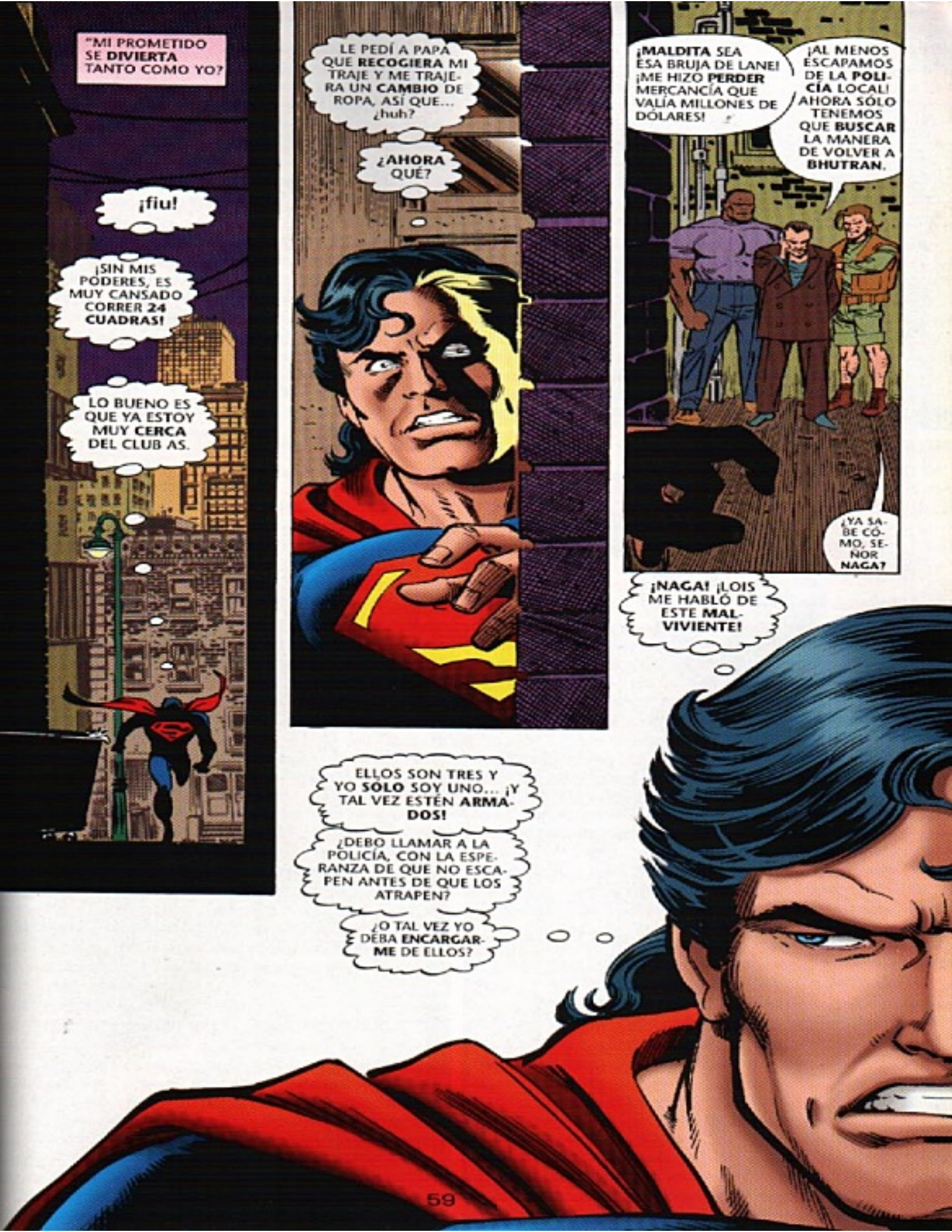
¡Y ASÍ...
SE ACABÓ EL PROBLEMA!
¡QUÉ BUEN GOLPE, BIBBO! PERO MEJOR NO TE EMOCIONES.
¡NO OLVIDES QUE ÉL COMISIONA HENDERSON, DE L POLICÍA, VINO A L FIESTA!
SKEEERASSSH!
¡OH, HENDY Y YO SOMOS VIEJOS CUATES! ¡HASTA PELEAMOS UNOS ROUNDS CUANDO ESTÁBAMOS EN LA LIGA DE BOXEO! ÉL SABE QUE AQUÍ, YO SOY LA LEY.
NO TE CONFÍES, BIBBO, QUE LA AMISTAD TIENEN UN LÍMITE.
¡HEY, COMISIONADO! ¿SE ACUERDA CUANDO BIBBO LO NOQUEÓ EN EL SEGUNDO ROUND, EN LAS FINALES DEL GUANTE DE ORO?
¡ÉSE ES UNO DE MIS RECUERDOS FAVORITOS, TURPIN!
¡TÚ SÍ QUE ERES OTRA COSA, BIBBO! ¡AHORA, VAMOS A SEGUIR CON LA FIESTA!
ESTE... ¿ALGUIEN HA VISTO AL INVITADO DE HONOR?

¿TE REFIERES A CLARK? ¿AÚN NO HA LLEGADO?
¡HOLA, SEÑOR KENT! CARAY... YO CREÍ QUE ÉL IBA A VENIR CON USTED.
Y POR DESGRACIA, CREO QUE ATRAJE LOS PROBLEMAS. AFUERA SE REÚNE UNA PANDILLA DE MOTOCICLISTAS, DE MUY MAL ASPECTO.
¡CREÍ QUE IBAN A IMPEDIR QUE YO ENTRARA!
¡A UN LADO, PERDEDORES! ¡NOS VAMOS A QUEDAR!
VRRRMMM!
¡YEEE-HAW!
AW... NO ME DIGA ESO...
¡AL SUELO!

¡ERES BIEN RASTRERO, MEAT! ¡TE VOY A DEJAR COMO CARNE...
MOLIDA!
¿DÓNDE ESTÁ MÍSTER ACCIÓN? ¡VA A VER LO QUE ES BUENO! ¡UFF!
¡WOW! ¡QUÉ GENIAL! ¡ES LA MEJOR DESPEDIDA DE SOLTERO A LA QUE HE ASISTIDO!
¿NO VA A HACER ALGO PARA DETENER ESTA PELEA, COMISIONADO?
¿CUÁL PELEA? YO NO VEO NINGUNA PELEA.
¿CITAR QUÉ? YO NO DIJE NADA.
¿PUEDO CITAR LO QUE DIJO EN MI DIARIO?
LAMENTO QUE POR ESTA FIESTA PIERDAS UNA AMISTAD, BIBBO.
¿POR ESTA COSITA DE NADA? MEAT Y YO PASAMOS POR LO MISMO TODOS LOS VIERNES EN LA NOCHE, JIMBO.
¡MAÑANA EN LA MAÑANA SEREMOS LOS MEJORES CUATES!
¡PERO CLARO QUE NUNCA LO VOY A PERDONAR POR HABERME LLENADO DE PIOJOS!
¡YUCK!

ME ASOMBRA LA **TRANQUILIDAD** CON LA QUE TOMAN ESTE ASUNTO. EN SMALLVILLE NO PASAN ESTAS COSAS.
NO SE PREOCUPE, SEÑOR KENT. ES LO **NORMAL** EN UN BAR.
Y EN REALIDAD, NUNCA **NADIE** RESULTA HERIDO.
BUENO, FUERA DE UNOS CUANTOS **HUESOS ROTOS**, CLARO ESTÁ.
¿Y **DÓNDE** DIABLOS ESTÁ SU HIJO, KENT? PARECE QUE ESE HOMBRE **NUNCA** SE ENCUENTRA CUANDO SE LE NECESITA.
¡QUÉ NOCHE! **NO** EXISTE UNA FORMA EN QUE LAS MUJERES PUEDAN **SUPERAR** ALGO ASÍ.
MUY BIEN, NO SÉ **QUIÉN** ME REGALÓ ESTA COSA, PERO MÁS LE VALE **CONFESAR** EN ESTE MISMO MOMENTO.
¡SÓLO SI NOS **PROMETES** DECIRNOS QUÉ LE PARECE A CLARK!
¡**LUCY**! ¡FUISTE **TÚ**!
¡CLARO QUE FUI **YO**, LOIS! ¡PARA **ESO** SOMOS LAS HERMANAS MENORES!
¿YA VIERON LA FIESTA DE POLLITAS **SOLITARIAS**?
¡**VIRGEN SANTA**!
A PETE LE **ENCANTA** QUE YO USE COSAS COMO **ÉSA**.
HOMBRES. TE JURO QUE **JAMÁS** ACABARÉ DE ENTENDERLOS.

PARECE QUE NECESITAS UN **VERDADERO** REGALO QUE HAGA JUEGO CON ESO.
TÚ SABES, UNO QUE PUEDAS LLEVARTE A TU CASA DURANTE **TODA** LA NOCHE.
OH. Y SUPONGO QUE TE OFRECES DE **VOLUNTARIO.**
ADIVINASTE. ÉSTA ES **TU** NOCHE DE **SUERTE,** MUÑECA.
MIRA, ESTAMOS EN UNA REUNIÓN **PRIVADA,** ASÍ QUE VETE, ¿QUIERES?
SÓLO SI TÚ ME **ACOMPAÑAS,** PASTELITO.
ngh.
¿SABES? ¡ME **ENCANTARÍA** IR CONTIGO!
WUMP!
PERO ANTES, PERMÍTEME LEVANTARME PARA QUE PUEDA... ¡UUPS!
¡PERO **QUÉ TORPE** SOY!
¡ESTOY TAAAAN APENADA...!
¡QUÉ **DESAGRADABLE!**
POOSH!
¡puf, puf!
¡LO INTENTASTE!
TE COMPORTASTE **MEJOR** DE LO QUE LO HARÍA CUALQUIER MUJER, EXCEPTO, QUIZÁ, MARVILA.
SÍ. ¿Y **CÓMO** ESTARÁ CLARK? ¿TÚ CREES QUE...


"MI PROMETIDO SE DIVIERTA TANTO COMO YO?
¡fiu!
¡SIN MIS PODERES, ES MUY CANSADO CORRER 24 CUADRAS!
LO BUENO ES QUE YA ESTOY MUY CERCA DEL CLUB AS.
LE PEDÍ A PAPÁ QUE RECOGIERA MI TRAJE Y ME TRAJERA UN CAMBIO DE ROPA, ASÍ QUE... ¿huh?
¿AHORA QUÉ?
¡MALDITA SEA ESA BRUJA DE LANE! ¡ME HIZO PERDER MERCANCÍA QUE VALÍA MILLONES DE DÓLARES!
¡AL MENOS ESCAPAMOS DE LA POLICÍA LOCAL! AHORA SÓLO TENEMOS QUE BUSCAR LA MANERA DE VOLVER A BHUTRAN.
¿YA SABE CÓMO, SEÑOR NAGA?
¡NAGA! ¡LOIS ME HABLÓ DE ESTE MALVIVIENTE!
ELLOS SON TRES Y YO SÓLO SOY UNO... ¡Y TAL VEZ ESTÉN ARMADOS!
¿DEBO LLAMAR A LA POLICÍA, CON LA ESPERANZA DE QUE NO ESCAPEN ANTES DE QUE LOS ATRAPEN?
¿O TAL VEZ YO DEBA ENCARGARME DE ELLOS?

NO TENGO OPCIÓN, PUES SOY...
¡SUPERMAN! ¡NNNGG...!
¡COMBÁTANLO! ¡ÉL ES SÓLO UNO!
¡AHÓRRENSE PROBLEMAS! ¡NI UN EJÉRCITO ENTERO PUEDE DERROTARME!
TAL VEZ LOGRE IMPRESIONARLOS... ¡HACERLOS CREER QUE AÚN TENGO MIS PODERES!
SI QUIEREN, LO HAREMOS DE LA MANERA DIFÍCIL.
¡TRATARÉ DE NO ROMPERLES LOS HUESOS!
P-TANNG!
DICEN QUE LAS BALAS REBOTAN EN TU CUERPO... ¡Y QUIERO VER SI ES CIERTO!
ADELANTE...
SPING!
SPEOWW!
SI TÚ ESTÁS DISPUESTO A PERDER EL TIEMPO, YO TAMBIÉN.

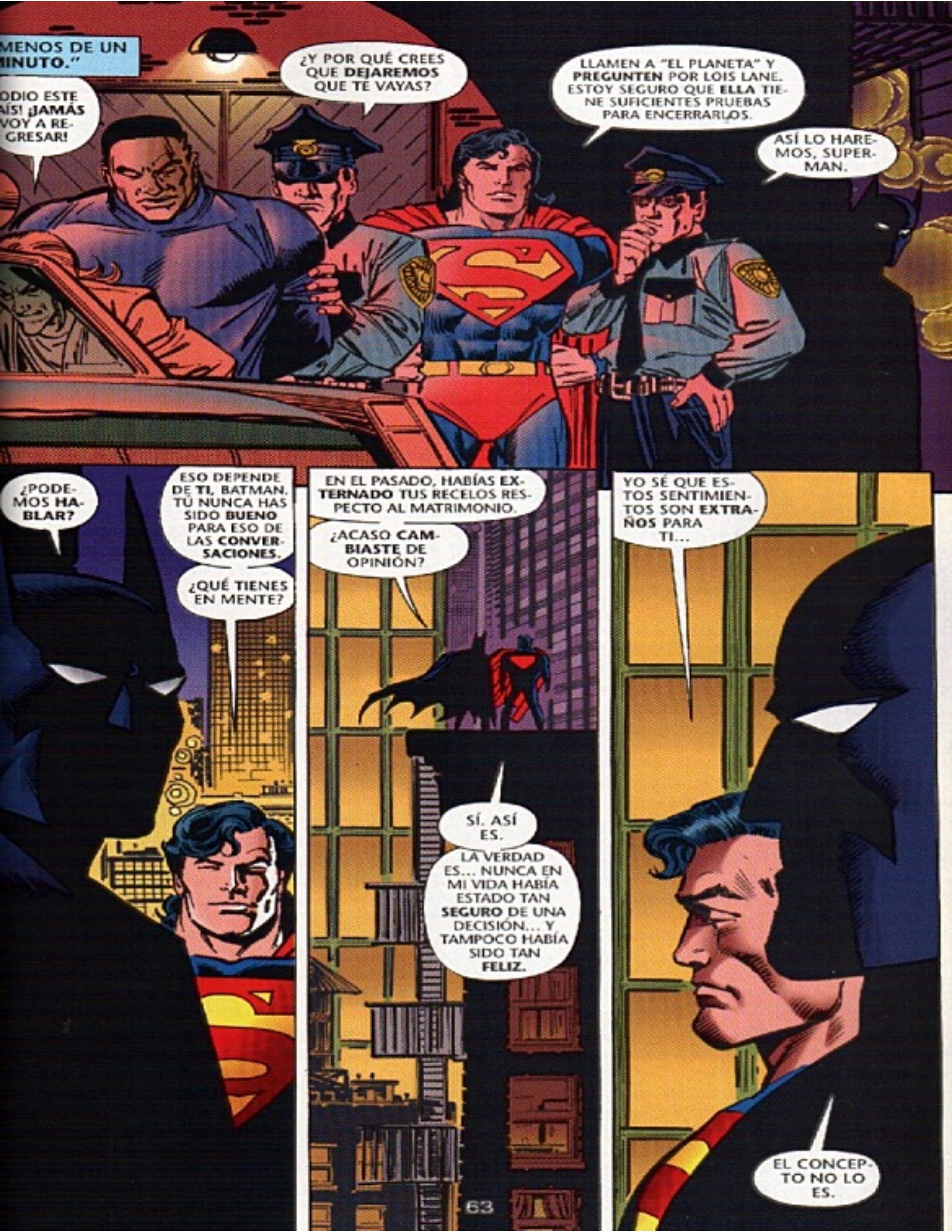
Y TÚ... ERES NAGA.
¡DE SEGURO TODAS LAS AGENCIAS DE LA LEY EN EL MUNDO, ESTÁN TRAS TÚ PISTA!

ALTO.
KRAKT!
¡Uhnnn!
¡MI ESPALDA!

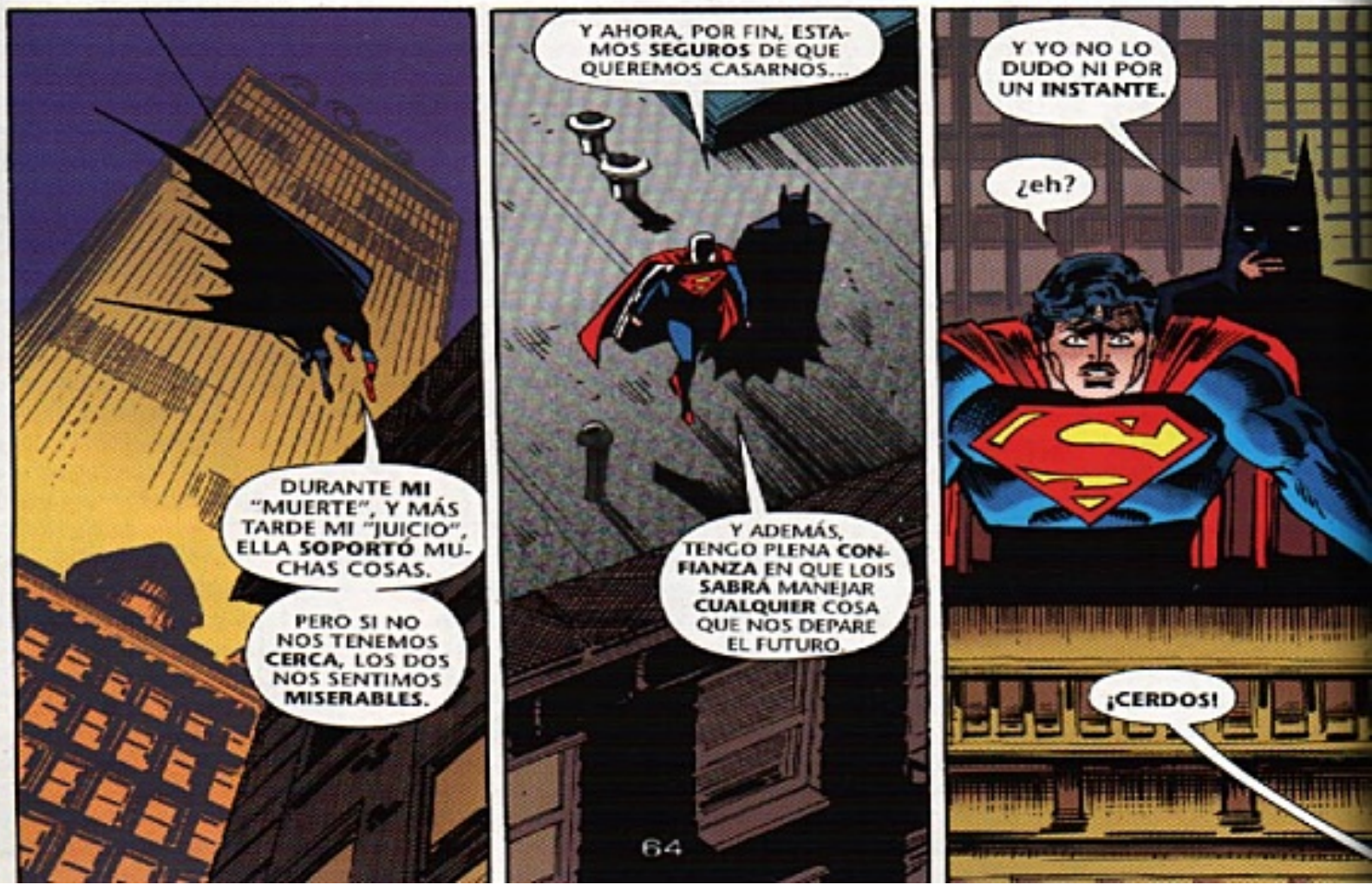
Ah, EL AMERICANO ES MÁS HUMANO DE LO QUE ASEGURAN.
MÁTALO.
LOIS... PERDÓNAME...

SKTANNG!

GRACIAS, PERO PUDISTE HABER LLEGADO ANTES, ¿NO CREES?
NO SABÍA QUE TUVIERAS PRISA.
NO TE PREOCUPES. SÓLO TARDAREMOS...


MENOS DE UN MINUTO."
ODIO ESTE AÍS! ¡JAMÁS VOY A RE-GRESAR!
¿Y POR QUÉ CREES QUE **DEJAREMOS** QUE TE VAYAS?
LLAMEN A "EL PLANETA" Y **PREGUNTEN** POR LOIS LANE. ESTOY SEGURO QUE **ELLA** TIENE SUFICIENTES PRUEBAS PARA ENCERRARLOS.
ASÍ LO HAREMOS, SUPERMAN.
¿PODEMOS **HABLAR?**
ESO DEPENDE DE **TI**, BATMAN. TÚ NUNCA HAS SIDO **BUENO** PARA ESO DE LAS **CONVERSACIONES.**
¿QUÉ TIENES EN MENTE?
EN EL PASADO, HABÍAS **EXTERNADO** TUS RECELOS RESPECTO AL MATRIMONIO.
¿ACASO **CAMBIASTE** DE OPINIÓN?
SÍ. ASÍ ES.
LA VERDAD ES... NUNCA EN MI VIDA HABÍA ESTADO TAN **SEGURO** DE UNA DECISIÓN... Y TAMPOCO HABÍA SIDO TAN **FELIZ.**
YO SÉ QUE ESTOS SENTIMIENTOS SON **EXTRAÑOS** PARA TI...
EL CONCEPTO NO LO ES.

ME TOMÓ MUCHO TIEMPO Y ESFUERZO DARME CUENTA, PERO AHORA NO DUDO QUE LOIS Y YO NOS **PERTENECEMOS.**
COMO **PAREJA**, SOMOS MEJORES DE LO QUE NUNCA LO FUIMOS COMO **INDIVIDUOS**.
PERO ELLA, ANTES TE **ABANDONÓ**.
ESTABA CONVENCIDA QUE MI PERSONALIDAD DE SUPERMAN REPRESENTABA UN **OBSTÁCULO** EN NUESTRA RELACIÓN.
POCAS PAREJAS PUEDEN MANEJAR LAS **PRESIONES** QUE LES OFRECE UNA VIDA COMO LA MÍA.
YA ME DI CUENTA.


DURANTE **MI** "MUERTE", Y MÁS TARDE MI "JUICIO", ELLA **SOPORTÓ** MUCHAS COSAS.
PERO SI NO NOS TENEMOS **CERCA**, LOS DOS NOS SENTIMOS **MISERABLES**.
Y AHORA, POR FIN, ESTAMOS **SEGUROS** DE QUE QUEREMOS CASARNOS...
Y ADEMÁS, TENGO PLENA **CONFIANZA** EN QUE LOIS **SABRÁ** MANEJAR **CUALQUIER** COSA QUE NOS DEPARE EL FUTURO.
Y YO NO LO DUDO NI POR UN **INSTANTE**.
¿eh?
¡CERDOS!

¡ESO ES LO QUE SON! ¡UNOS CERDOS TOTALES Y ABSOLUTOS!
¡LES GUSTA LA PORQUERÍA!
¡CERDOS!
ego
¡NO SE PREOCUPE, SEÑORITA LANE! ÉSTOS YA NO VOLVERÁN A MOLESTARLA.
¡LOS GALANCETES NO ESPERABAN ENCONTRAR UNA MUJER COMO TÚ, LOIS!
LÁSTIMA QUE NO TENGO NINGÚN CARGO PARA PODER ARRESTARLOS.
¡TAL VEZ ELLOS CREÍAN TENER ALGO QUE TÚ QUERÍAS, LOIS!
¡LO ÚNICO QUE QUIERO ES MI FELICIDAD AL LADO DE CLARK!
Y DE SÓLO PENSAR QUE ESTUVE TAN CERCA DE PERDERLA...
¡OYE, ÉSTA ES UNA FIESTA, NO UNA SESIÓN DE TERAPIA! ¡ENTREMOS Y DIVIRTÁMONOS!
¡WOW! MI ÚLTIMO DÍA COMO UNA REPORTERA FEMINISTA... ¡Y SOLTERA!
¿USTEDES CREEN QUE GLORIA STEINEM VUELVA A HABLARME, DESPUÉS DE QUE ME CASE?

FELICIDADES, CREO QUE LOIS Y TÚ VAN A FORMAR LA MEJOR PAREJA DEL MUNDO.
SÓLO QUISIERA NO TENER QUE PREOCUPARME POR RECUPERAR MIS PODERES. SE ME NECESITA EN METRÓPOLIS.
ES EXTRAÑO. LA PRIMERA VEZ QUE LE PROPUSE MATRIMONIO A LOIS, TAMPOCO TENÍA PODERES.
Y SEGÚN PARECE, LA HISTORIA TIENDE A REPETIRSE.
NO TE PREOCUPES.
DISFRUTA TU LUNA DE MIEL. SE HAN HECHO ARREGLOS PARA PROTEGER METRÓPOLIS EN TU AUSENCIA.
¿ARREGLOS?
¿QUÉ CLASE DE ARREGLOS?

NO TE PREOCUPES. ELLOS NO SABEN NADA ACERCA DEL MOTIVO DE TU PRÓXIMA... AUSENCIA.
SE LES HA INFORMADO QUE PARTIRÁS EN UNA... MISIÓN SECRETA.
GRACIAS. ME QUITAS UN GRAN PESO DE ENCIMA.
Y UNA COSA MÁS.
EL OTRO DÍA, TU PROMETIDA BUSCABA DEPARTAMENTO, Y ENCONTRÓ UNO QUE LE ENCANTÓ...
Y AUNQUE OTRAS PERSONAS MOSTRARON INTERÉS ANTES QUE ELLA, USTEDES SON LOS NUEVOS INQUILINOS.
OTRA VEZ, FELICIDADES.
Y TÚ... ¿CÓMO SUPISTE ESO?
EL EDIFICIO ES PROPIEDAD DE BRUCE WAYNE, QUIEN NUNCA SE NIEGA A HACERLE UN FAVOR A... A UN AMIGO.
GRACIAS, BRUCE. ¡ES UN GRAN REGALO DE BODAS!
PERO CUÍDATE. SI EMPIEZAS A COMPORTARTE COMO UN HOMBRE GENEROSO, PUEDES ECHAR A PERDER TU IMAGEN OSCURA Y CRUEL.

NUESTROS MÉTODOS TAL VEZ SEAN **DISTINTOS**, PERO EN EL FONDO, BRUCE ES UN **BUEN** HOMBRE.
CLUB AS ENTREGAS
¡LÁSTIMA QUE NO PUDE **INVITAR-LO** A MI DESPE-DIDA DE SOL-TERO!

¡QUÉ BIEN! PAPÁ **DEJÓ** MIS ROPAS JUSTO DONDE **YO** QUERÍA.
SÓLO EMPLEADOS
¡**CLARK**! ¡YA ERA HORA DE QUE LLEGARAS!

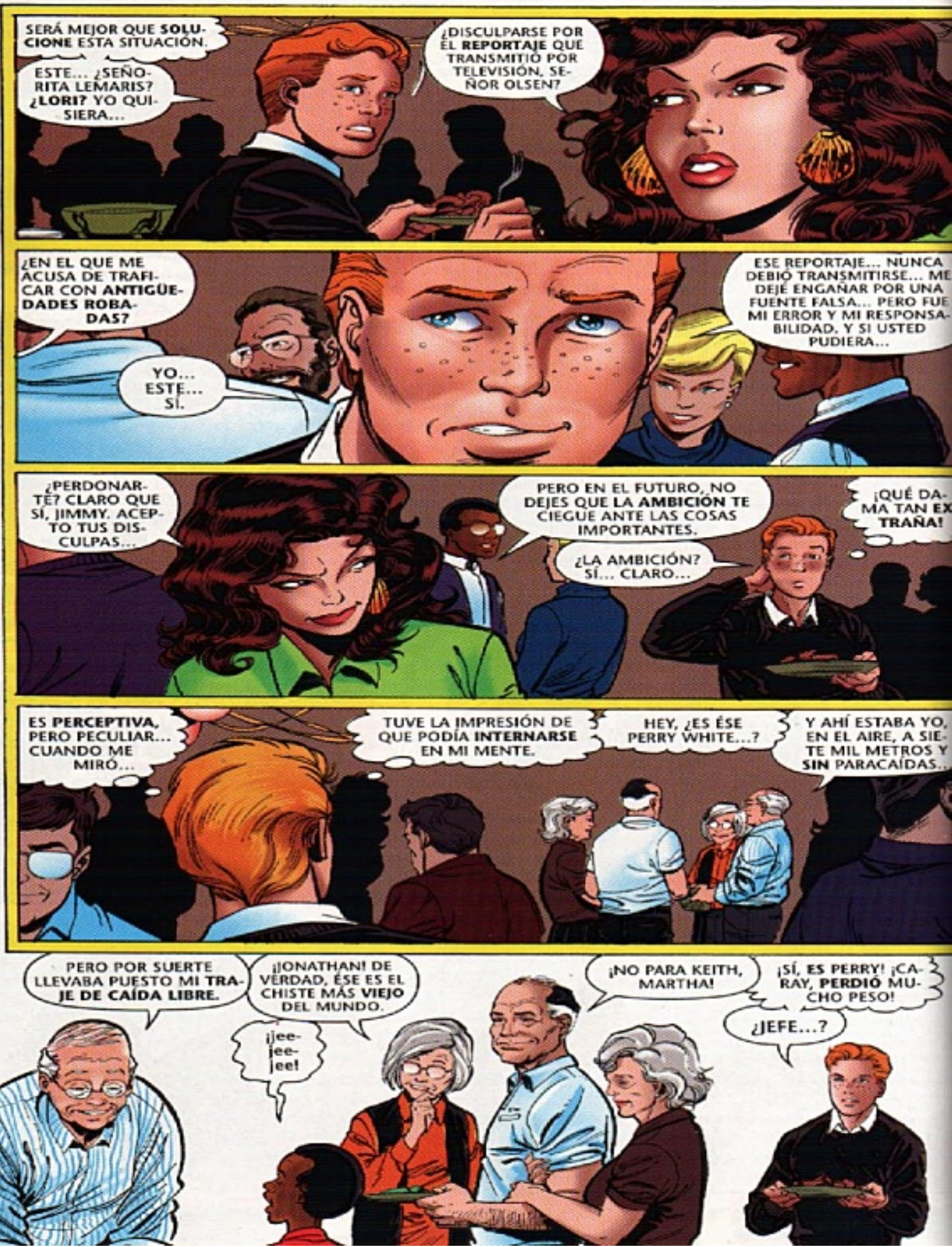
ANTES DE QUE ENTREMOS, QUIE-RO HACERTE UNA **PREGUNTA**.
MUY BIEN, JIMMY.
¿POR QUÉ NO QUIERES QUE SEA EL **FOTÓGRAFO** DE TU BODA? ES DECIR... ¡**YO** PUEDO HACER UN **GRAN** TRABAJO!

JIMMY, TÚ SA-BES QUÉ **NO** PUE-DES ENCARGARTE DE ESO.
¡**CLARO** QUE **SÍ**!
NADIE PUE-DE SER UN **BUEN** FOTÓ-GRAFO DE BODA...

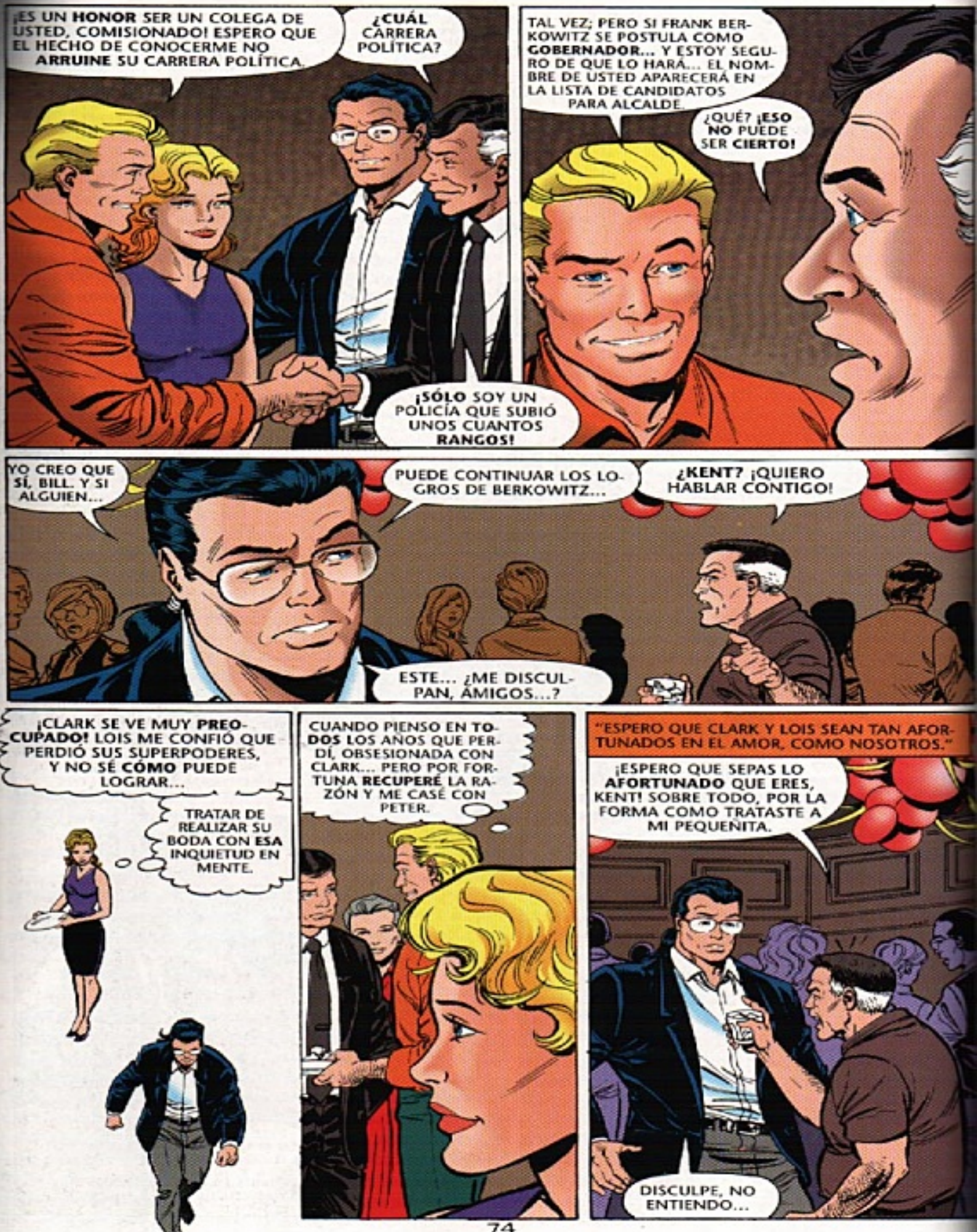
Y **PADRINO** AL MISMO TIEM-PO... ¿ACEPTAS?
¿YO?
STEDES QUIE-EN QUE **YO** EA SU... **PA-DRINO**?

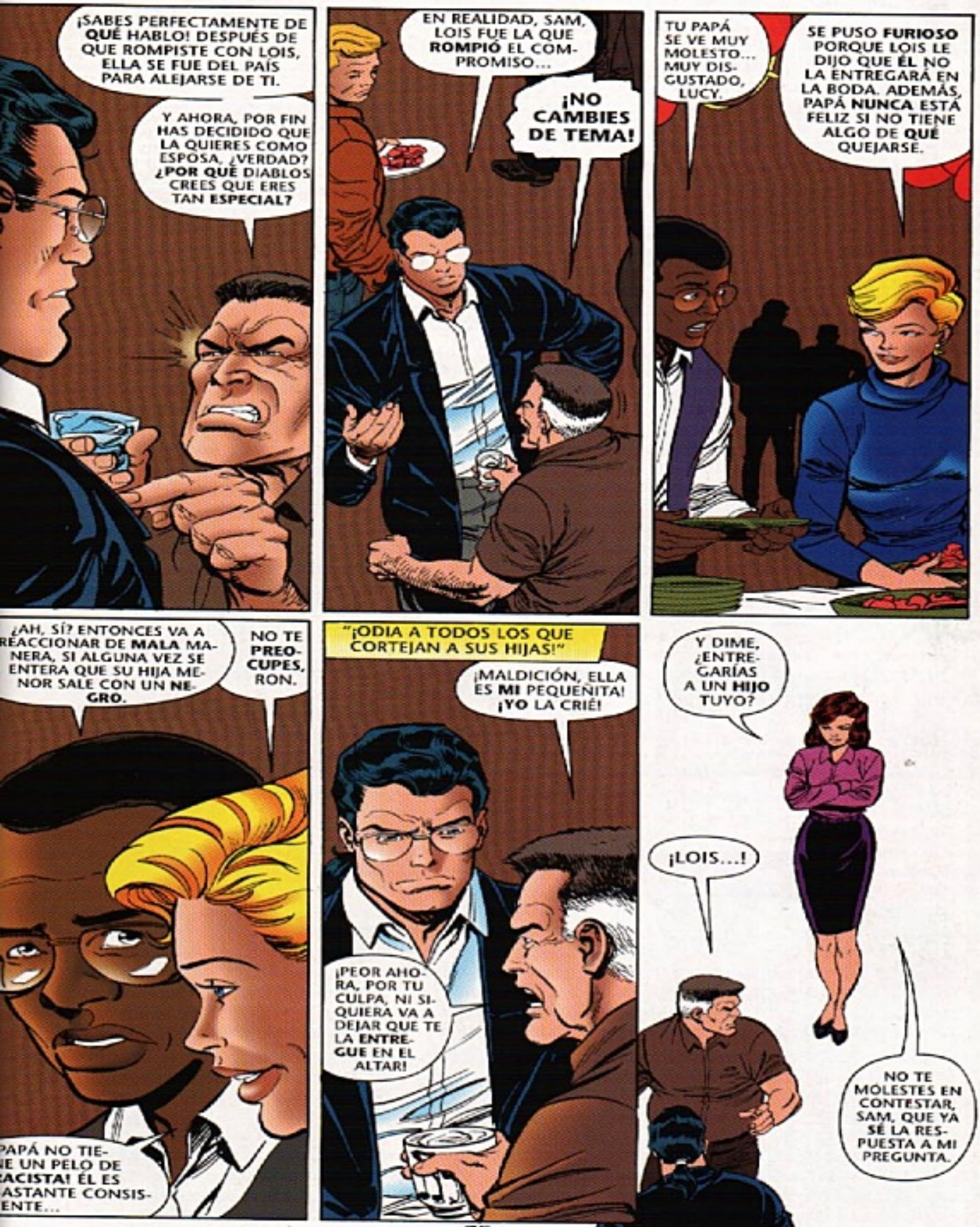
¡**CLARO** QUE ACEPTO! ¡**WOW**!
¿POR QUÉ TE SORPRENDES, JIMMY? ERES EL **MEJOR** CUATE QUE UNO PUEDA DESEAR.
¡VAMOS, DISFRU-TEMOS DE LA **FIESTA**!
¡PADRI-NO! WOW...

CERRADO POR UNA CELEBRACIÓN PRIVADA
ENSAYO Y CENA BODA LANE/KENT
¡SEAN TODOS BIENVENIDOS!
Dooley BAR and GRI
CLARK, TE ACUERDAS DE LAMAR, MI ESPOSO, ¿VERDAD?
¡CLARO QUE SÍ! ME DA GUSTO VERTE DE VUELTA EN EL PAÍS. ¿CÓMO DEJASTE EL MEDIO ORIENTE?
¡CALIENTE! ¡Y A MÍ ME DA GUSTO HABER VUELTO!
¡KEVIN! SI TE DIJE QUE NO QUERÍA MARISCOS EN EL BUFFET, FUE POR UNA RAZÓN. ¡LORI ES... ALÉRGICA A ELLOS!
¿SE ENFERMA SÓLO DE VER LOS CAMARONES?
LO SIENTO, LOIS. NO SABÍA QUE FUERA UN PROBLEMA TAN GRAVE.
¡PERO ME LOS LLEVARÉ EN ESTE MISMO MOMENTO!
¡HEY, ESPERA!
¡YO NO SOY ALÉRGICO!
OH, BUENO... ESTE...


SERÁ MEJOR QUE **SOLUCIONE** ESTA SITUACIÓN.
ESTE... ¿SEÑORITA LEMARIS? ¿**LORI**? YO QUISIERA...
¿DISCULPARSE POR EL **REPORTAJE** QUE TRANSMITIÓ POR TELEVISIÓN, SEÑOR OLSEN?
¿EN EL QUE ME ACUSA DE TRAFICAR CON **ANTIGÜEDADES ROBADAS**?
YO... ESTE... SÍ.
ESE REPORTAJE... NUNCA DEBIÓ TRANSMITIRSE... ME DEJÉ ENGAÑAR POR UNA FUENTE FALSA... PERO FUE MI ERROR Y MI RESPONSABILIDAD, Y SI USTED PUDIERA...
¿PERDONARTE? CLARO QUE SÍ, JIMMY. ACEPTO TUS DISCULPAS...
PERO EN EL FUTURO, NO DEJES QUE LA **AMBICIÓN** TE CIEGUE ANTE LAS COSAS IMPORTANTES.
¿LA AMBICIÓN? SÍ... CLARO...
¡QUÉ DAMA TAN **EXTRAÑA**!
ES **PERCEPTIVA**, PERO PECULIAR... CUANDO ME MIRÓ...
TUVE LA IMPRESIÓN DE QUE PODÍA **INTERNARSE** EN MI MENTE.
HEY, ¿ES ÉSE PERRY WHITE...?
Y AHÍ ESTABA YO, EN EL AIRE, A SIETE MIL METROS Y **SIN** PARACAÍDAS...
PERO POR SUERTE LLEVABA PUESTO MI **TRAJE DE CAÍDA LIBRE**.
¡¡JONATHAN! DE VERDAD, ÉSE ES EL CHISTE MÁS **VIEJO** DEL MUNDO.
¡¡jee-jee-jee!
¡NO PARA KEITH, MARTHA!
¡SÍ, ES PERRY! ¡CARAY, **PERDIÓ** MUCHO PESO!
¿JEFE...?

¡OLSEN! TENÍA GANAS DE ENCONTRARTE AQUÍ. ÚLTIMAMENTE NO PUEDO ENCENDER LA TELEVISIÓN, SIN VER TU ROSTRO SONRIENTE EN LA PANTALLA.
¿PERRY? ¿T-TE SIENTES BIEN?
HE TENIDO DÍAS BUENOS Y OTROS MALOS.
EL MALDITO TRATAMIENTO DE QUIMIOTERAPIA PUEDE SER MUY MOLESTO, PERO LO HE SOPORTADO.
ME DA GUSTO VERTE, JIMMY.
¿QUIMIOTERAPIA? ¿TIENES... CÁNCER?
ASÍ ES. PERO LOS DOCTORES DICEN QUE YA ESTOY MEJOR.
YO NO SABÍA... NO SALIÓ EN LAS NOTICIAS...
NOTICIAS?
¡TODOS LOS DÍAS, MILES DE PERSONAS SE SOMETEN A TRATAMIENTOS DE CÁNCER, HIJO MÍO! Y MI SALUD NO ES UNA NOTICIA. POR AHORA...
SÓLO QUIERO SENTIRME BIEN PARA ASISTIR A LA BODA.
MARTHA, JONATHAN... QUIERO PRESENTARLES A MIS AMIGOS FRAN Y LAMAR JOHNSON.
¡NO TENÍAMOS EL GUSTO! ¡ENCANTADOS DE CONOCERLOS!
¡YA LO CREO! NOS ALEGRA CONOCER A TANTOS AMIGOS DE CLARK Y LOIS.
LOIS ES UNA DE MIS MEJORES AMIGAS EN "EL PLANETA". COMO QUIEN DICE, HEMOS SALIDO ADELANTE JUNTAS... ¡SIEMPRE NOS HEMOS AYUDADO!
HEY, Y TÚ ME HAS CUBIERTO MÁS VECES DE LO QUE YO LO HE HECHO POR TI.
BUENO...
¡QUÉ MAL EDUCADO SOY! HEMOS ESTADO JUNTOS TODA LA TARDE, Y TODAVÍA NO LOS HE PRESENTADO... ¡LANA Y PETE ROSS, ELLOS SON BILL Y MADDY HENDERSON!
PETE TAMBIÉN TRABAJA PARA EL GOBIERNO, QUERIDA, Y NOS CONOCIMOS EN LA DESPEDIDA DE SOLTERO.

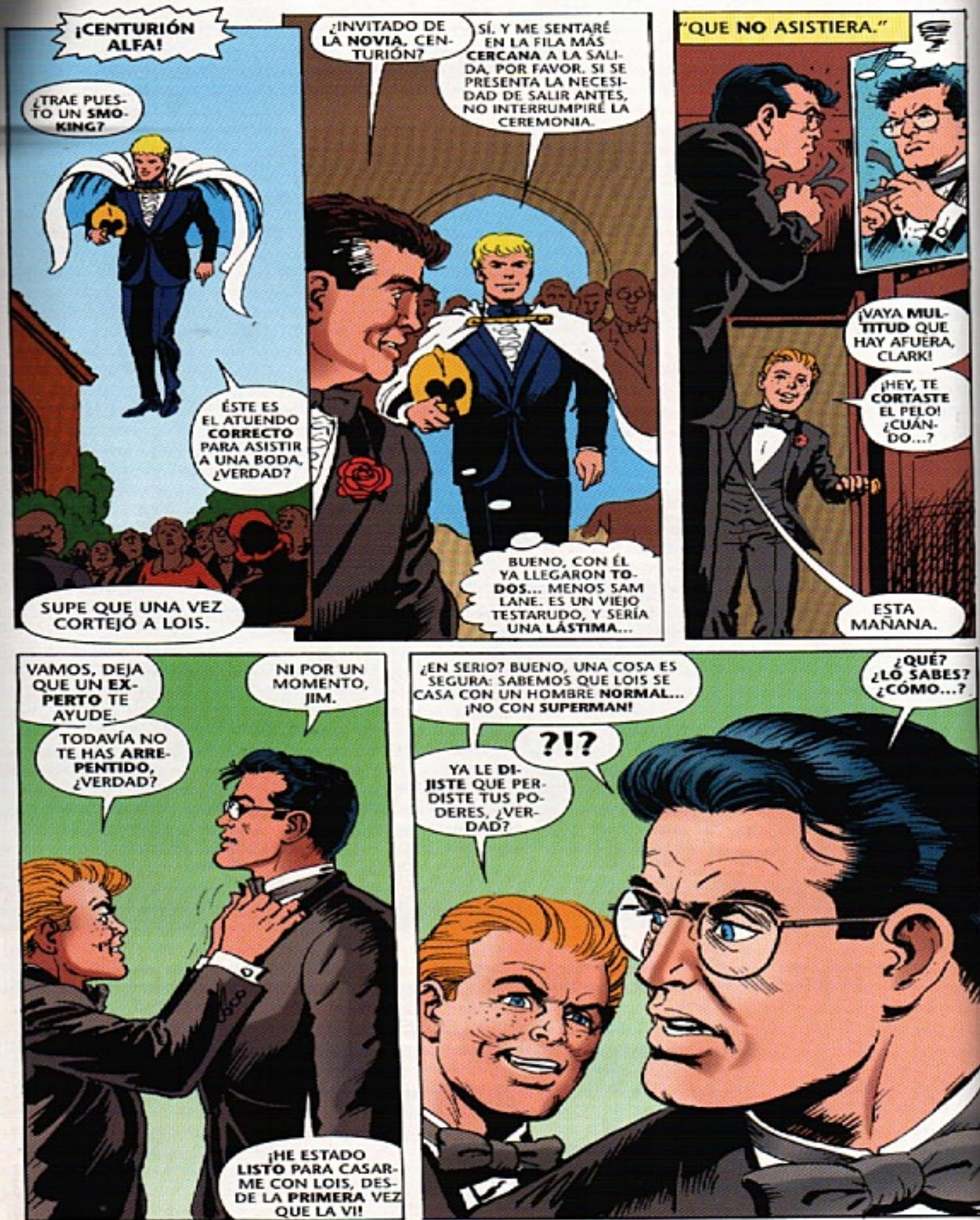

¡ES UN **HONOR** SER UN COLEGA DE USTED, COMISIONADO! ESPERO QUE EL HECHO DE CONOCERME NO **ARRUINE** SU CARRERA POLÍTICA.
¿CUÁL CARRERA POLÍTICA?
¡**SÓLO** SOY UN POLICÍA QUE SUBIÓ UNOS CUANTOS **RANGOS**!
TAL VEZ; PERO SI FRANK BERKOWITZ SE POSTULA COMO **GOBERNADOR**... Y ESTOY SEGURO DE QUE LO HARÁ... EL NOMBRE DE USTED APARECERÁ EN LA LISTA DE CANDIDATOS PARA ALCALDE.
¿QUÉ? ¡**ESO NO** PUEDE SER **CIERTO**!
YO CREO QUE **SÍ**, BILL. Y SI ALGUIEN...
PUEDE CONTINUAR LOS LOGROS DE BERKOWITZ...
¿**KENT**? ¡QUIERO HABLAR CONTIGO!
ESTE... ¿ME DISCULPAN, AMIGOS...?
¡CLARK SE VE MUY **PREOCUPADO**! LOIS ME CONFIÓ QUE PERDIÓ SUS SUPERPODERES, Y NO SÉ **CÓMO** PUEDE LOGRAR...
TRATAR DE REALIZAR SU BODA CON **ESA** INQUIETUD EN MENTE.
CUANDO PIENSO EN **TODOS** LOS AÑOS QUE PERDÍ, OBSESIONADA CON CLARK... PERO POR FORTUNA **RECUPERÉ** LA RAZÓN Y ME CASÉ CON PETER.
"ESPERO QUE CLARK Y LOIS SEAN TAN AFORTUNADOS EN EL AMOR, COMO NOSOTROS."
¡ESPERO QUE SEPAS LO **AFORTUNADO** QUE ERES, KENT! SOBRE TODO, POR LA FORMA COMO TRATASTE A MI PEQUEÑITA.
DISCULPE, NO ENTIENDO...


¡SABES PERFECTAMENTE DE QUÉ HABLO! DESPUÉS DE QUE ROMPISTE CON LOIS, ELLA SE FUE DEL PAÍS PARA ALEJARSE DE TI.
Y AHORA, POR FIN HAS DECIDIDO QUE LA QUIERES COMO ESPOSA, ¿VERDAD? ¿POR QUÉ DIABLOS CREES QUE ERES TAN ESPECIAL?
EN REALIDAD, SAM, LOIS FUE LA QUE ROMPIÓ EL COMPROMISO...
¡NO CAMBIES DE TEMA!
TU PAPÁ SE VE MUY MOLESTO... MUY DISGUSTADO, LUCY.
SE PUSO FURIOSO PORQUE LOIS LE DIJO QUE ÉL NO LA ENTREGARÁ EN LA BODA. ADEMÁS, PAPÁ NUNCA ESTÁ FELIZ SI NO TIENE ALGO DE QUÉ QUEJARSE.
¿AH, SÍ? ENTONCES VA A REACCIONAR DE MALA MANERA, SI ALGUNA VEZ SE ENTERA QUE SU HIJA MENOR SALE CON UN NEGRO.
NO TE PREOCUPES, RON.
PAPÁ NO TIENE UN PELO DE RACISTA! ÉL ES BASTANTE CONSISTENTE...
"¡ODIA A TODOS LOS QUE CORTEJAN A SUS HIJAS!"
¡MALDICIÓN, ELLA ES MI PEQUEÑITA! ¡YO LA CRIÉ!
¡PEOR AHORA, POR TU CULPA, NI SIQUIERA VA A DEJAR QUE TE LA ENTREGUE EN EL ALTAR!
Y DIME, ¿ENTREGARÍAS A UN HIJO TUYO?
¡LOIS...!
NO TE MOLESTES EN CONTESTAR, SAM, QUE YA SÉ LA RESPUESTA A MI PREGUNTA.

ESCÚCHAME BIEN...
NO, TÚ ESCÚCHAME.
¡SÍ, ES CIERTO, TÚ ME CRIASTE! HICISTE TU MEJOR ESFUERZO PARA CONVERTIRME EN EL HIJO QUE SIEMPRE QUISISTE. BUENO, HICISTE MUY BUEN TRABAJO, SAM...
¡SOY TAN TESTARUDA E INDEPENDIENTE COMO TÚ! Y LA VERDAD ES QUE SÍ TE QUIERO, PAPÁ...
PERO CLARK Y YO NO ACEPTAREMOS QUE NOS DES DINERO PARA LA BODA... Y A MÍ NADIE ME VA A "ENTREGAR" EN EL ALTAR.
¡NI TÚ, NI NINGUNA OTRA PERSONA!
¡RECORRERÉ EL PASILLO DE LA IGLESIA, AL LADO DEL HOMBRE QUE SERÁ MI ESPOSO! ESPERO QUE PUEDAS ACEPTARLO, Y SI NO... ¡PEOR PARA TI!
PUES ENTONCES, SI NO ME NECESITAS, NO ASISTIRÉ A LA CEREMONIA.
¡ELLA, NOS VAMOS DE AQUÍ!
¡NO, SAM! ¡YO NO ME VOY!
¿QUÉ...?
¡ES LA BODA DE MI HIJA...
Y ELLA Y CLARK PUEDEN REALIZARLA COMO LO DESEEN!
¡NO PUEDO CREERLO! ¡TE PUSISTE EN MI CONTRA!
¡COMO QUIERAS! ¡ESPERO QUE TODOS SE DIVIERTAN MUCHO!
LO SIENTO, MAMÁ.
NO... ES POR ÉL POR QUIEN DEBES SENTIR PENA. NO VOY A PERMITIR QUE ARRUINE TU GRAN DÍA.
SI QUIERE COMPORTARSE COMO UN TONTO Y NO ASISTIR A LA BODA DE SU PRIMOGÉNITA, ÉSE ES SU PROBLEMA...

"PERO YO SÍ ESTARÉ A TU LADO."
¡BUENAS TARDES!
¿INVITADOS DE LA NOVIA O DEL NOVIO?
PASEN POR AQUÍ.
ESTE... ¿PUEDO AYUDARLES?
¡HEY, TÚ NOS CONOCES, RON-DO! ¡SOMOS LAS REVOLTOSAS! LUCY NOS PIDIÓ TOCAR AQUÍ HOY.
¡NO, NO! ¡TOCARÁN EN LA RECEPCIÓN, NO EN LA CEREMONIA!
¿CÓMO VAN LAS COSAS AQUÍ, ANGIE?
TODO DE MARAVILLA, SEÑOR O... YA TENEMOS TODAS LAS TOMAS EXTERIORES Y ESTAMOS LISTOS PARA LAS INTERIORES.
¿SABE? LO QUE USTED HACE HOY, SÍ ES LA GRAN COSA. UN VIDEO ES EL MEJOR REGALO QUE LE PUEDE DAR A LA PAREJA DE RECIÉN CASADOS, SEÑOR OLSEN.
BUENO, CLARK Y LOIS SIGNIFICAN MUCHO PARA MÍ.
¿ESTÁS SEGURA QUE TRAJISTE SUFICIENTE CINTA?
¡NO HAY PROBLEMA! USAMOS LAS MICROCÁMARAS DE WGBS.
CADA UNIDAD TIENE UNA BATERÍA PARA SEIS HORAS... Y MANDA UNA SEÑAL DE MICROONDAS A LA CONSOLA DE EDICIÓN, EN LA CAMIONETA.
¡NO DETENDREMOS LA GRABACIÓN PARA NADA!
¿ESTÁS SEGURA...?
¡TRANQUILO, SEÑOR O! TODO LO CHECAMOS MUY BIEN.
IGUAL QUE EN EL ESTUDIO... CUANDO SE ENCIENDE LA LUZ ROJA...

¡LAS CÁMARAS GRABARÁN Y MANDARÁN UNA SEÑAL EN VIVO!
ES MÁS EN "VIVO" DE LO QUE TÚ TE DAS CUENTA, JOVENCITA.
PARA UN HOMBRE DE MIS RECURSOS, INTERVENIR TU SISTEMA FUE JUEGO DE NIÑOS.
SIN DUDA, TENDRÉ LA MEJOR VISTA DE LA BODA... ¡AUNQUE ESO ES POCO CONSUELO, DESPUÉS DE QUE NO ME INVITARON!
Y PENSAR... QUE ALGUNA VEZ CONCEBÍ LA IDEA DE HACER DE LOIS LANE, LA SÉPTIMA SEÑORA DE LEX LUTHOR. ¡Y DE SEGURO LO HUBIERA LOGRADO, DE NO SER POR LA INTERFERENCIA DE SUPERMAN!
ÉSE APARECIÓ CON SU CAPA BRILLANTE Y SU CABELLERA PERFECTA... ¡Y TODOS OLVIDARON QUIÉN POSEÍA EL VERDADERO PODER EN METRÓPOLIS! INCLUSO LOIS.
YO PUDE PONERLE EL MUNDO A SUS PIES, PERO ÉL LA PUSO EN MI CONTRA...
Y AHORA... ¡NO PUEDO CREER QUE SE CASE CON UN SIMPLE REPORTERO!
LA CONSIDERÉ POSEEDORA DE UN POCO DE BUEN GUSTO.
LO PEOR QUE HUBIERA PODIDO HACER...
"¡HABRÍA SIDO CASARSE CON SUPERMAN!"
¡MIREN!
¡ARRIBA, EN EL CIELO!
¡DIOS MÍO! ES...


¡CENTURIÓN ALFA!
¿TRAE PUESTO UN SMOKING?
ÉSTE ES EL ATUENDO CORRECTO PARA ASISTIR A UNA BODA, ¿VERDAD?
SUPE QUE UNA VEZ CORTEJÓ A LOIS.
¿INVITADO DE LA NOVIA, CENTURIÓN?
SÍ. Y ME SENTARÉ EN LA FILA MÁS CERCANA A LA SALIDA, POR FAVOR. SI SE PRESENTA LA NECESIDAD DE SALIR ANTES, NO INTERRUMPIRÉ LA CEREMONIA.
BUENO, CON ÉL YA LLEGARON TODOS... MENOS SAM LANE. ES UN VIEJO TESTARUDO, Y SERÍA UNA LÁSTIMA...
"QUE NO ASISTIERA."
¡VAYA MULTITUD QUE HAY AFUERA, CLARK!
¡HEY, TE CORTASTE EL PELO! ¿CUÁNDO...?
ESTA MAÑANA.
VAMOS, DEJA QUE UN EXPERTO TE AYUDE.
TODAVÍA NO TE HAS ARREPENTIDO, ¿VERDAD?
NI POR UN MOMENTO, JIM.
¡HE ESTADO LISTO PARA CASARME CON LOIS, DESDE LA PRIMERA VEZ QUE LA VI!
¿EN SERIO? BUENO, UNA COSA ES SEGURA: SABEMOS QUE LOIS SE CASA CON UN HOMBRE NORMAL... ¡NO CON SUPERMAN!
?!?
YA LE DIJISTE QUE PERDISTE TUS PODERES, ¿VERDAD?
¿QUÉ? ¿LO SABES? ¿CÓMO...?

CÁLMATE, CLARKIE, OLSEN NO SABE TU SECRETO...
¡PERO YO SÍ!
¡MXYZPTLK!
¡PEQUEÑO DEMONIO! ¿QUÉ HACES AQUÍ? ¿QUÉ LE HICISTE A JIMMY?
¡ESPERA! ¿TÚ ERES EL RESPONSABLE DE...?
¿QUE NO HAYAS RECUPERADO TUS PODERES?
VAMOS, ESO NO SERÍA DIVERTIDO, ¿O SÍ?
¡NO, CLARKIE! YO NO SÉ QUÉ LES PASA A TUS PODERES... ¡ASÍ QUE NO ME MOLESTES!
¿QUÉ...?
WAK!
PERO NO TE PONGAS TRISTE. ESTOY SEGURO DE QUE, SIN DUDA, RESOLVERÁS TU PROBLEMA, VERÁS: DESDE QUE DEDUJE TU SECRETO, TE HE VIGILADO DE UNA MANERA CONSTANTE...
Y CADA VEZ ERES MÁS BUENO PARA LEVANTARTE DE LOS TRANCAZOS... ¡EN REALIDAD ERES MUY BUENO! ¡CON O SIN TUS PODERES!
¿CUÁL ES TU JUEGO ESTA VEZ, MXYZPTLK? ¡TÚ SIEMPRE TIENES UN JUEGO!
DE PRONTO YA NO SÓLO ERES PEDANTE, TAMBIÉN CÍNICO.
¡MIRA QUÉ BONITO...!

¿ASÍ QUE NO TE GUSTA MI LOOK "BONITO"? ¿ÉSTE ESTÁ MEJOR?
¿MXY...?
PERO TAMPOCO SOY ASÍ EN REALIDAD, ¿SABES? NO SERÍAS CAPAZ DE PERCIBIR MI FORMA DE LA QUINTA DIMENSIÓN.
¿QUÉ TE PASA? ¿TEMES QUE LANCE UNA BOMBA APESTOSA DURANTE LA FIESTA DE TU BODA? NI SIQUIERA YO SOY TAN MALVADO.
¿QUÉ QUIERES?
¡AUNQUE LA IDEA ES INTERESANTE...!
¡NO! COMO YO LO VEO, ESTOY A PUNTO DE OBTENER LO QUE QUERÍA LA ÚLTIMA VEZ QUE TE VISITÉ. ¡NADIE ESTÁ TAN FELIZ COMO YO, DE QUE LOIS Y TÚ VAYAN AL PAREDÓN!
¡JE, JE! PIENSA EN TODAS LAS MALDADES QUE PUEDO CAUSAR A UNA PAREJA DE JÓVENES INTELIGENTES COMO USTEDES.
MIRA, SI TE ATREVES A...
¿YO? ¡ME ATREVO A TODO!
MÁS TE VALE RECUPERAR PRONTO ESOS PODERES, C.K....
¡PORQUE LOS NECESITARÁS! ¡NOS VEMOS DESPUÉS DE LA LUNA DE MIEL!
AH-HAH-HAH-HAH-HA!
¿LISTO, CLARK?
¡sniff! ¿QUÉ, ALGUIEN FUMABA AQUÍ?
NO. YA NO, JIMMY.
OH, BUENO. VAMOS...

"ESTAMOS LISTOS PARA EMPEZAR."
¡CUÁNTA GENTE!
¡NO SABÍA QUE ELLOS CONOCIERAN A TANTAS PERSONAS!
¿QUÉ, EL QUE ESTÁ AHÍ, NO ES EL ALCALDE BERKOWITZ?
¡SÍ, ES VERDAD! ¡EL PAPÁ DE LOIS SALIÓ FURIOSO DE LA CENA DESPUÉS DEL ENSAYO!
¿QUIÉN ES EL MINISTRO?
EL CAPELLÁN HERBERT FINE... UN VIEJO AMIGO DE LA FAMILIA. SUPE QUE ÉL FUE EL QUE BAUTIZÓ A LOIS.
¡HEY! ¿NO ES ESE...?
¡SON PERRY Y ALICE WHITE!
¡QUÉ BIEN! ¡EL JEFE SÍ LA HIZO!
¿SE VAN A SENTAR JUNTO A LA SEÑORA LANE?
¡ES LO JUSTO! ÉL HA SIDO UN MEJOR PADRE PARA LOIS, MÁS DE LO QUE JAMÁS FUE SAM.
¡SSSH! YA EMPIEZA A PASAR LA PROCESIÓN.
¡WUAU! ¿QUIÉN ES LA DAMA QUE ESTÁ JUNTO A RON TROUPE?
LORI... ALGO... ¡UNA VIEJA AMIGA DE CLARK!
¡ELLOS DEBEN SER LOS ROSS!
¿QUÉ ÉL NO FUE UNA VEZ CONGRESISTA, O ALGO ASÍ?
SENADOR.
AH, SÍ.

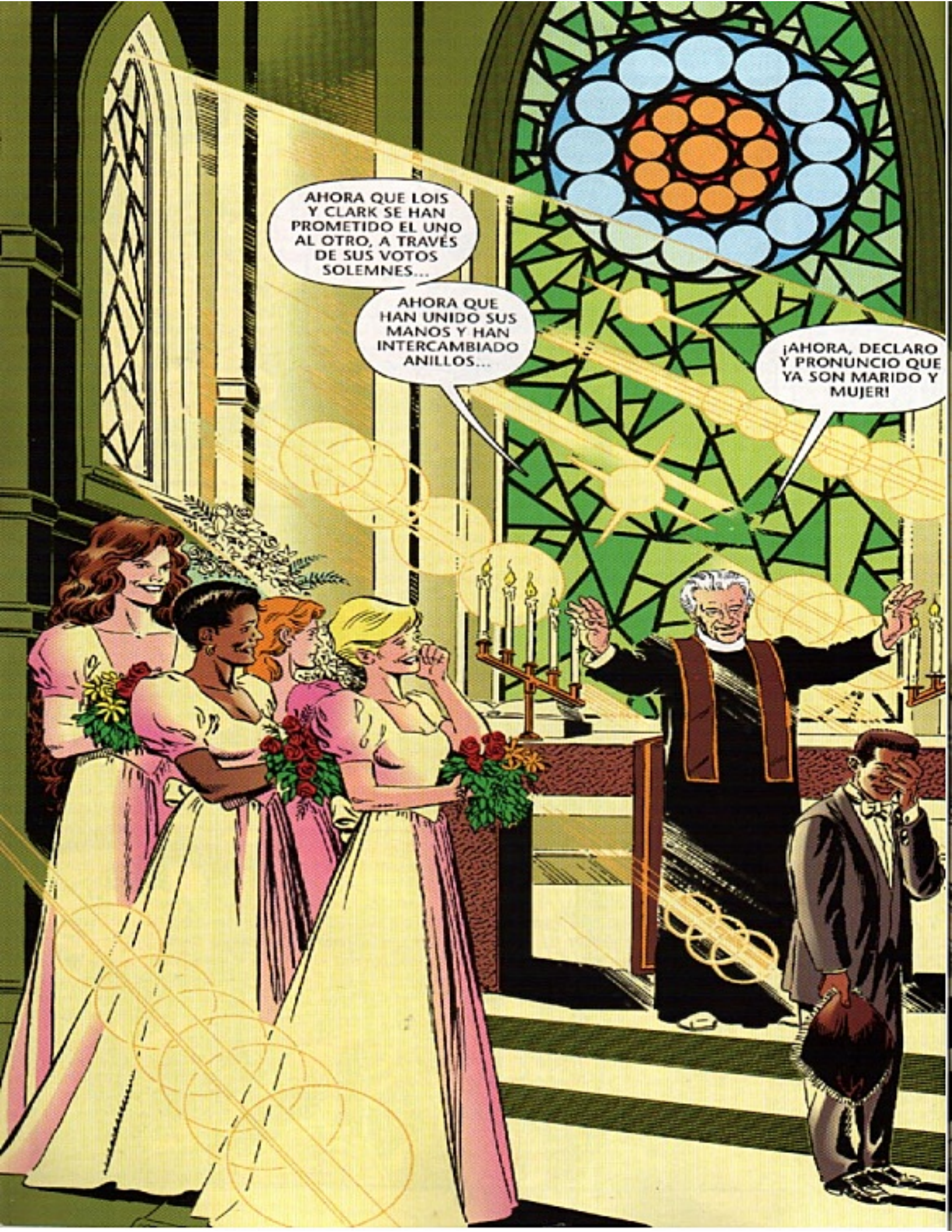
PAPÁ, ¿QUIÉN ES ESE SEÑOR QUE **CAMINA** CON MI MAMÁ?
ÉL ES EL COMISIONADO HENDERSON, ASHEYA.
¿Y POR QUÉ TÚ **NO** CAMINAS CON MI MAMÁ?
PORQUE YO NO SOY UN **PADRINO.** MIRA: LOS PADRINOS ESCOLTAN A LAS DAMAS... MEJOR TE LO EXPLICARÉ DESPUÉS.
¿QUÉ NO LUCY LANE Y OLSEN **FUERON** NOVIOS POR UN TIEMPO?
SÍ. Y QUÉ CHISTOSO QUE AHORA SEAN LA DAMA DE **HONOR** Y EL PADRINO **PRINCIPAL.**
KEITH ES UN **MARAVILLOSO** PADRINO DE ANILLOS, PERRY. ALICE Y TÚ DEBEN ESTAR MUY ORGULLOSOS DE ÉL.
LO ESTAMOS. TANTO, COMO SI FUERA HIJO DE **NUESTRA** SANGRE.
BUENO, LLEGÓ EL MOMENTO.
¿ESTÁS **LISTA?**
SÍ. JAMÁS HE DESEADO ALGO **TANTO** COMO HOY.

¡TE CORTASTE EL PELO!
¿TE GUSTA?
TE VES BIEN.
PERO TE AMARÍA IGUAL, AUNQUE FUERAS CALVO.

¡FORMAN UNA PAREJA MARAVILLOSA!
NUNCA ME HABÍA DADO CUENTA DE LO HERMOSA QUE ES LOIS.
SÓLO QUISIERA QUE PAPÁ PUDIERA VERLA...
"AMADOS HERMANOS, NOS HEMOS REUNIDO HOY...
"EN PRESENCIA DE DIOS, PARA SER TESTIGOS..."
DEL ENLACE DE LOIS LANE Y CLARK KENT, EN SAGRADO MATRIMONIO.
LA UNIÓN DE ESTAS DOS PERSONAS, DE CORAZÓN, CUERPO Y PENSAMIENTO, HA SIDO PERMITIDO POR EL CREADOR, PARA SU FELICIDAD MUTUA...
PARA QUE SE BRINDEN AYUDA Y CONSUELO, TANTO EN LA ADVERSIDAD COMO EN LA PROSPERIDAD. EL MATRIMONIO, POR LO TANTO, NO ES PARA QUE SE TOME A LA LIGERA, IMPRUDENTEMENTE.
ES UNA UNIÓN SAGRADA, PARA HONRARLA Y PARA REFLEXIONAR EN ELLA.
LOIS...

"PUES BIEN, QUE POR ESTE..."
¡JONATHAN! ¡MIRA!
¡OH...!
DISCUL-PEN...
"ACTO, LOIS Y CLARK AHORA QUEDEN UNIDOS.
¿PUEDO OCUPAR ESTE ASIENTO?
"SI ALGUIEN CONOCE UNA CAUSA JUSTA, PARA QUE NO SE REALICE...
"ESTE MATRIMONIO, QUE HABLE AHORA O QUE CALLE PARA SIEMPRE."
¡NO TE ATRE-VAS...!
NO. POR NADA DEL MUNDO.
LOIS, ¿TOMAS A CLARK COMO TU ESPOSO... PARA AMARLO, CONSOLARLO, HONRARLO Y RESPETARLO... NO MIRARÁS A OTRO HOMBRE Y LE SERÁS FIEL HASTA QUE LA MUERTE LOS SEPARE?
ACEPTO.
"CLARK, ¿TOMAS A LOIS COMO TU ESPOSA... PARA AMARLA, CONSO-LARLA, HONRARLA Y RESPETARLA..."
NO MIRARÁS A OTRA MUJER...
Y LE SERÁS FIEL, HASTA QUE LA MUERTE LOS SEPARE?
ACEPTO.
"ORE-MOS."
OH, DIOS ETERNO Y BONDADOSO, ACEPTA CON GRACIA LA UNIÓN DE LOIS Y CLARK. DALES SABIDURÍA EN EL TRANSCURSO DE SUS VIDAS...
Y PERMITE QUE SU VIDA JUNTOS SEA UNA SEÑAL... DE QUE LA UNI-DAD PUEDE SUPERAR EL ALEJAMIENTO, Y LA FELICI-DAD PUEDE SUPERAR LA DESAZÓN. AMÉN.

LOIS, TU PAPÁ ESTÁ AQUÍ.
SÍ, YA LO VI. QUÉ BUENO.
YO, CLARK, TE TOMO A TI, LOIS, COMO MI ESPOSA...
YO, LOIS, TE TOMO A TI, CLARK, COMO MI ESPOSO...
PARA AMARTE Y RESPETARTE, DESDE HOY Y PARA SIEMPRE... PARA BIEN Y PARA MAL... EN LA RIQUEZA Y EN LA POBREZA... EN LA SALUD Y EN LA ENFERMEDAD... PARA PERMANECER JUNTOS HASTA QUE LA MUERTE NOS SEPARE.
"BENDICE, OH, SEÑOR, ESTOS ANILLOS..."
PARA QUE SIMBOLICEN LOS VOTOS QUE HAN UNIDO A ESTE HOMBRE Y A ESTA MUJER.
INTERCAMBIAMOS ESTOS ANILLOS, COMO SÍMBOLO DE NUESTROS VOTOS...
DE TODO LO QUE **SOMOS**, TODO LO QUE **TENDREMOS**... Y TODO LO QUE **SEREMOS**.


AHORA QUE LOIS Y CLARK SE HAN PROMETIDO EL UNO AL OTRO, A TRAVÉS DE SUS VOTOS SOLEMNES...
AHORA QUE HAN UNIDO SUS MANOS Y HAN INTERCAMBIADO ANILLOS...
¡AHORA, DECLARO Y PRONUNCIO QUE YA SON MARIDO Y MUJER!

"Lo que ha unido Dios, que NO LO SEPARE EL HOMBRE."